



NAUJIENOS

Library of Congress
Periodical Division
Washington, D. C. 20540

Gr. VISŲ LIETUVIŲ LAIKRAŠTIS UŽ TAUTOS LAISVĘ

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

The First and Greatest
Lithuanian Daily in America
NAUJIENOS
The Lithuanian Daily News
Published by The Lithuanian News Publishing Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60608
Haymarket 1-6100
Over One Million Lithuanian
In The United States

VOL. LXIX

Price 25c

Šeštadienis pinnadienis — Saturday-Monday, October 23-25, 1982

Nr. 197

PABĖGO ITAKINGAS LENKU BANKININKAS

AUSTRALŲ SPAUDA SIEJA VILNIŠKĘ PALIKIMŲ MEDŽIOTOJĄ SU KGB

Sovietinės advokatės Genovaitės Valinskienės pastangos pasipigauti Australijos lietuvių tarpe susilaukė triukšmingo atgarsio australų spaudoje. „The Melbourne Herald“ (1982.IV.15) rašo, kad jai pavykę „išspausti“ 250,000 australiškų dolerių iš „įbaugintų imigrantų“, bet ji, praėjusiems metams baigiantis, tesugebėjo išsiųsti \$60,000.

Dienraštis cituoja Australijos lietuvių Bendruomenės pirmininką Albina Pocių, pasak kurio, dviejų sovietinio konsulato atstovų lydimą Valinskienę apsilankiusi eilę šeimų ir reikalavusi, kad giminėms lietuvių būtų pasiūsta Australijoje mirusių lietuvių palikimų dalis. Abejojančiams buvę pasakyta, kad gali nukentėti jų giminės. Pocius paminėjo, kad panaši taktika naudojama ir JAV-še. Kitaip padėtį dienraščiu aiškino kelionių agentūros „Palanga Travel“ Sydneyje savininkas Romualdas Čibas, taip pat vadovaujantis „Lito“ investavimo bendrovei, kuri tvarko palikimų reikalus. Jo žodžiais, dvi Sovietų advokatės atvykusios į Australiją teisėtai, paaiškinti palikimų procedūrą, ir apie jas buvusi suleista „iškreipta“ informacija.

Dienraštis „The Australian“ (1982.IV.13) kalba apie „snipų terorizmo“ Australijos piliečius. Australijos ministeris emigracijos ir etniniam reikalams Mr. Macphree išreiškė „gilų susirūpinimą“ ir įsakę pradėti investigaciją. Pasak dienraščio, Sovietų Sąjungos žinovai yra įsitikinę, kad Maskva jaučia užsienio valiutos trūkumą ir naudoja bet kokias priemones tokiai valiutai įsigyti.

„Advokata ar KGB?“ savo balandžio 15 d. vedamajame klausia dienraštis, ir atsako: „Daugelis Pabaltijo kilmės Australijos piliečių turėjo apiešti savo tėvynės dėl totalitarinių režimų sauvaliavimų... Jie pasitikėjo Australija ir nusipelnė kuo geriausios mūsų apsaugos... Visus Australijos piliečius reikia užtikrinti, kad Sovietų vyriausybė nebūna leista kiltis į jų gyvenimą... Šioje šalyje nėra vietos KGB skyriui“.

LENKŲ „KULTURA“ APIE LIETUVIUS



KALENDORĖLIS

Spalio 23: Ignacas, Ramūnė, Severinas, Butnoris, Parundė, Jaukantas.

Spalio 24: Rapolas, Undinė, Daugalis, Krūminė, Olaris, Gedgailė.

Spalio 25: Boleslovas, Darija, Kristina, Burvė, Kūrejis, Vyliuša, Sirdemantė.

Saulė teka 7:11, leidžiasi 5:58. Oras saulėtats, truputį šiltesnis.

Paryžiaus lenkų žurnalas Kultūra savo liepos numeryje paskelbė išsamią „Lietuvišką Kroniką“. Australijoje gyvenantis E. Zagiell rašo, kad už Lietuvoje pablogėjusį aprūpinimą maistu valdžia kaltina streikus Lenkijoje. Į Vilnių apsipirkti vyksta daug baltgudžių, o į Kauną rusų iš Leningrado. Vilniuje sporadiškai buvusios žibtos žvakės languose solidarumui su Lenkija pademonstruoti.

„Kaip žinoma iš lenkų spaudo“, rašo Zagiell, „dabartinis Graikijos ministeris pirmininkas Papandreou esąs dalinai lenkiškos kilmės, tačiau lietuvių emigracinė spauda primena, kad jo senelis, Minejko, buvo bajoras nuo Ašmenos, tad ir jis turėtų būti lietuviškos kilmės“.

Kelios latvių organizacijos Australijoje surinko daug pinigų Lenkijos gyventojams sušelpiti. Latvių delegatai pareiškė: „Mūsų tautos jau nuo 16-to amžiaus gyvena kaimyninėje draugystėje, mūsų likimai daug kuo bendri; atėjo laikas padėti Lenkijai“.

IZRAELIO KARIAI SEKA SIRIJIEČIŲ APKASUS

JERUZALĖ. — Izraelio kariuomenės daliniai atžaliai seka Sirijos karių, saugiai įsikūsiusių Beko slėnyje, šalia Beiruto-Damasko vieškelio.

Keliose Beko slėnio vietose sirijiečiai užpuolė pravažiuojančius Izraelio karius. Dabar izraelitai išsikasė apkalas, apšvietė smėlio maišais ir seka Sirijos karių apkalas kitoje kelio pusėje. Izraelio kariams įsakyta sauti į kiekvieną, kuris bando naudoti Beiruto-Damasko vieškelį. Izraelitai naudoja periskopus, nes sirijiečiai turi taiklius šautuvus, kurie gali pataikyti į iškisla iš apkalos galva.

Libane dar yra galingų jėgų. Izraelis apskaičiuoja, kad dar yra apie 60,000 Sirijos karių. Libano pareigūnai susitarė su Izraelio ir Sirijos atstovais, kada šiuo dviejų valstybių kariai išvažiuos iš Libano.



Caspar Weinberger

Sekr. Caspar Weinberger abejoja, kad JAV turėtų siųsti daugiau marinių į Libaną. Ten esamų vyrų turėtų pakakti.



Chicagos miesto taryba, vadovaujama majores Jane Byrne, paskyrė pusę milijono dolerių policininkų neperšaumamoms liemenėms. Gyventojai paskyrė liemenėms reikalingus pinigus, o miesto taryba davė slambesnę sumą, kad policininkams būtų saugiau.

PRANCŪZIJOS PREZIDENTAS BUVO NUSKRIDĘS Į VAKARŲ VOKIETIJĄ

PREZ. MITERANDAS TARĖSI SU KANCLERIU KOHL. BENDRAIS VAKARŲ EUROPOS GYNYBOS REIKALAIS

BONĖ, V. Vokietija. — Prancūzijos prezidentas Francois Mitterand ketvirtadienį buvo nuskridęs į Vakarų Vokietiją ir kelias valandas tarėsi su nauju Vokietijos kancleriu apie bendrus Vakarų Europos reikalus.

Prancūzija, kaip žinoma, pagėgi pagaminti neutrono bombą, kuri gali nedideliame ruože naikinti Sovietų tankus. Jei Amerika nepajėgs susitarti su Sovietų Sąjunga atominio ginklo kontrolei, tai Vakarų Europa privalo pati išmokyti gintis.

Atrodo, kad prancūzai žino pagrindinę techniką neutrono bombai gaminti, bet jie prašė Amerikos pagalbos pagrindinėms neutrono medžiagoms pagaminti. Prancūzai kreipėsi į amerikiečius, kad jiems padėtų įsigyti reikalingas atsargas. Amerikiečiai pradžioje padėti prancūzams.

Prez. Miterand aerodrome pagerbė įvairių vokiečių ginklų sargybą.

PRASO DAKTARŲ TAIP NĖLUPTI

WASHINGTON, D.C. — Prezidentas Reaganas, pasitaręs su Kongreso Etikos komiteto nariais, nutarė prašyti Amerikos gydytojų ir ligoninių administracijų nelpiti tiek daug pinigų už ligoniams suteiktus patarnavimus ir palaikymą ligoninėse.

Nepaprastos didelės sumos už patarnavimus prisideda prie infliacijos ir apsunkina viso krašto ekonominį gyvenimą. Didelės sumos suteikia prieš gydytojus monių nuotakas, nes dažnai jie priversti atiduoti paskutines savo santaupas.

Prez. Reaganas jau prašė komiteta patvirtinti gydytojų ir ligoninių imamas sumas ir jam pranešti. Tada jis galės prašyti gydytojus susivaldyti. Jis nori šią klausimą spręsti be pranešimų spaudoje, bet pasitarus su žmoniškaisiais gydytojais.

POPIEŽIUS PLANUOJA APLANKYTI LIBANĄ

ROMA, Italija. — Ketvirtadienį popiežius Jonas Paulius II gaus ilgai kalbėjosi apie dabartinę padėtį Libane ir planus grąžinti kraštą į normalų gyvenimą. Izraelio ir Sirijos kariai taikos nepajėgs grąžinti, užtat Libanas prašė Amerikos, Prancūzijos ir Italijos pagalbos, nes gyventojai yra įsitikinę, kad JAV, Prancūzijos ir Italijos kariai, atlikę misiją, išvažiuos namo. Libano gyventojai žino, kad Sirijos ir Izraelio kariai būtų norėję pasilikti Libane visiemis laikais.

Popiežius padovanavo Gema knygą apie menininko Rafaelio kambarius ir jų istoriją. Popiežius su jaunu prezidentu taip pat aptarė galimybę prieš Kalėdas nuvykti į Libaną ir užmegzti artimesnius ryšius su senomis krikščionių grupėmis. Manoma, kad iki to meto pats Beirutas jau bus sunormalėjęs, ginklai išnešti į policijos centrus.

CEILONE LIKO DAR SESI METAI KAPITALIZMUI

COLOMBO. — Sri Lankoje (buv. Ceilone) pirmus prezidentinius rinkimus laimėjo J. R. Jajevardene. Jis yra Vakarų Europos valstybių ramaus kapitalizmo sistemos šalininkas. Kiti kandidatai pasisakė prieš kapitalistinę santvarką. Jeigu jie būtų buvę išrinkti, tai jie būtų naikinę kapitalizmą.

Prez. Jajevardene, laimėjęs rinkimus, pareiškė: „Aš esu ramaus, demokratinio kapitalizmo šalininkas, todėl galite būti tikri, kad bent šešerius metus kapitalistinė sistema čia gyvuos“.

Sri Lankoj yra 6.6 mil. balsuotojų. Krašte sudaryti tvarkingi balsuotojų sąrašai ir komisiijos balsams skaičiuoti. Bet saloj susisiekimas lėtas, reikia laiptoti į kalnus, todėl saloje

rinkimai tęsėsi ištisą savaitę — nuo spalio 16 iki 21 dienos. Balsavo 73% turinčių teisę balsuoti.

GARCIA MARQUEZ LAIMĖJO NOBELIO PREMIJĄ

STOCKHOLMAS, Švedija. — Ketvirtadienį Kolumbijos rašytojas Gabriel Garcia Marquez laimėjo 1982 metų Nobelio literatūros premiją. Jis parašė romaną „Simtas metų vienatvės“. Vertintojai priėjo išvados, kad šis Pietų Amerikos 51 metų rašytojas turi Balzako ir Faulknerio stilių su labai gyvenimiška likrove.

Garcia Marquez gimė ir augo Kolumbijoje, bet paskutiniams keliams metais gyveno Meksikoje. Meksikoje rašytojui buvo lengviau išvystyti savo talentą. Nobelio premijos laimėjimas jam padės dar stipriau įkelti koją į literatūrą ir išleisti kelis paruoštus veikalus. Rašytojas gaus 157,000 dolerių.

— Penktadienį aukso uncija kainavo \$431.

LENKIJA SKOLINGA VAKARAMS 27 BILIJONUS DOLERIŲ

RUGSĖJO MENESĮ DINGO IS ISTAIGOS, O VAKAR PRANEŠĖ, KAD NEBEGRĮŽTA

NEW YORK, N.Y. — Gabus, klausinėja CIA ir FBI atstovai, taktiškas, iškalbus ir labai apšviestas, kad bankininkas dairus lenkų bankininkas Andrzej Treumanas, be Lenkijos didelės rūs Treumanas (Andrzej Treumanas) buvo Lenkijos Handlovy pat tvarkė ir lenkų šnipinėjimo banko alšovas. New Yorke jis reikalus, tai paminėtos dvi įstatinurėjo savo įstaiga, o su šeimagos nori patirti ne tikslai finansyveno ištaigingame New Yorksinus lenkų vyriausybės reikalus, bet nori žinoti ir kokia buvo jo kita veikla. Kad lenkai negalėtų keršyti, tai JAV vyriausybė turi užtikrinti, kad Treumanas ir jo šeima saugiai gyventų Amerikoje.

Lenkija yra skolinga Vakarams 27 bilijonus dolerių. Bankininkas Treumanas tvarkė visas Lenkijos skolas užsienyje. Jis gerai orientavosi, žinojo, kad pasakų reikšmę. Paašikėjo, kad bankininkas Treumanas, be didelių skolas reikalų, buvo įtakingas lenkų šnipas. Jis tvarkė visą lenkų šnipų tinklą Amerikoje.

Pirmomis rugpjūčio dienomis bankininkas Treumanas gavo įaukymą grįžti į Lenkiją. Kartu su bankininku, Queens bute gyveno jo žmona ir dukterė. Rugpjūčio viduryje Treumanas pasieko, kad banko atstovas Treumanas nustojo rodytis 405 Park Avenue esančioje jo vadovaujamoje įstaigoje. Rugšėjo pradžioje jis dingo, ir iš savo namų. Kaimynai pranešė, kad Treumanas šeimą nesiūdo savo bute.

Rugšėjo pabaigoje Handlovy bankas, turįs savo įstaigą 405 Park Avenue, pranešė visoms Amerikos bankų įstaigoms, kad Andrzej Treumanas daugiau nebeatstovauja tos įstaigos. Jeigu kas pašaukdavo telefoną į Treumano butą, tai pradžioje atsakydavo kažkoks Eugene Szenchik, o vėliau telefoną atsakydavo Vladimir Lewicki. Lenkų valdžia žinojo, kad Treumanui buvo įsakyta grįžti Varšuvon rugpjūčio viduryje, bet jo nebuvo net rugšėjo pabaigoje.

Vakar JAV pareigūnai pranešė, kad Handlovy banko atstovas Andrzej Treumanas su šeima prašė duoti jam trimitinio teises. JAV svarsto jo prašymą. Lenkų bankininką Treumaną

Pasirodo, kad Amerikoje jau yra didokas lenkų valstybės vyrų skaičius. Tremitinio teisių prašė lenkų amb. R. Spasovskis, Amerikoje yra buvęs Lenkijos ambasadorius Japonijoje Zdislav Ruraz ir visa eilė kitų pareigūnų.

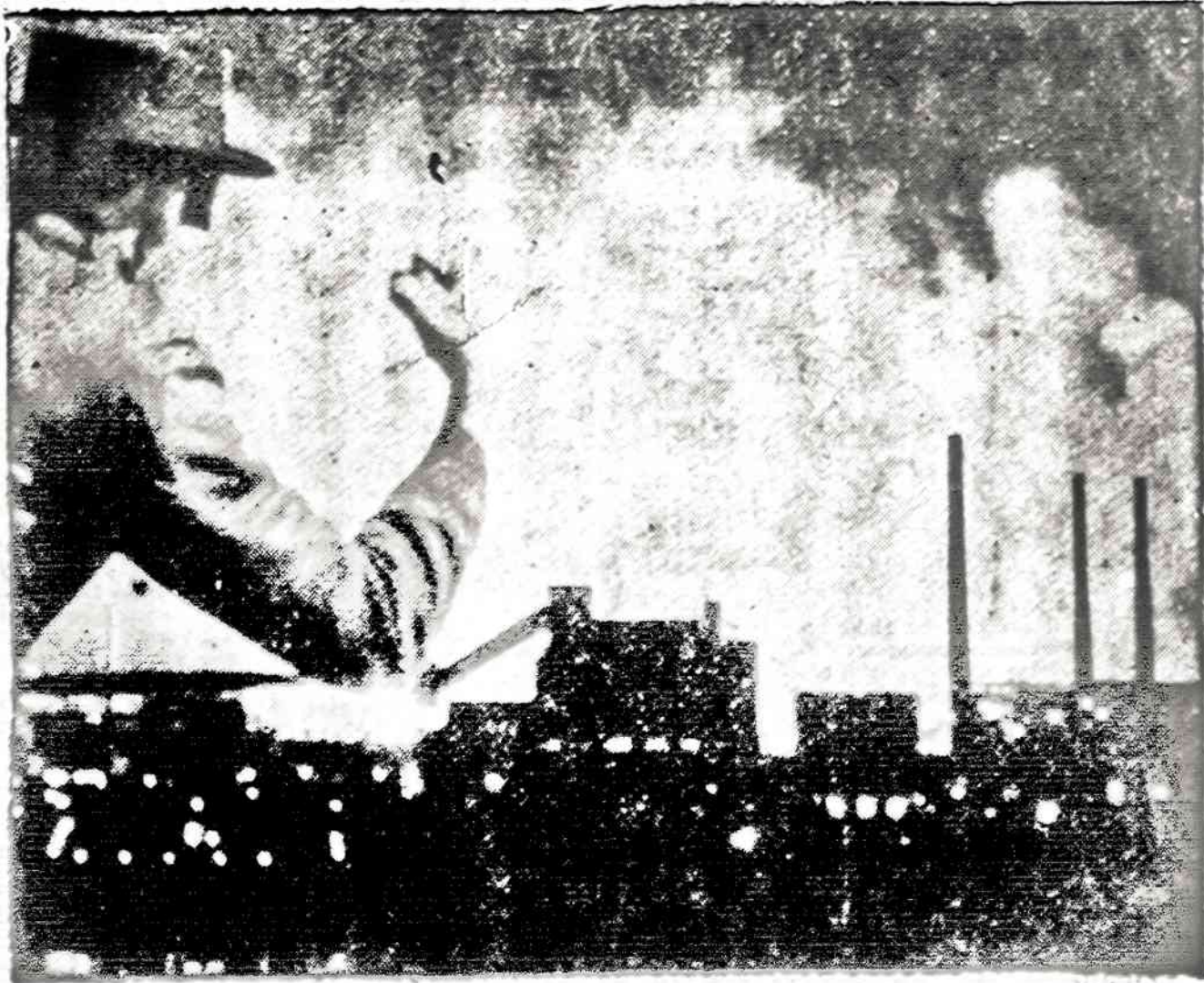
Treumanas tvirtina, kad Lenkijos gyventojų dauguma nepilietaria, kurių primetai vyriausybė.

PREZ. REAGANAS PRIĖMĖ ARABŲ ATSTOVUS

WASHINGTON, D.C. — Ketvirtadienį į Ameriką atskrido arabų valstybių delegacija, kurią penktadienį priėmė prezidentas Reaganas. Jie norėjo tartis Artimųjų Rytų taikos reikalais, bet svarbiausias klausimas buvo Izraelis.

Prez. Reaganui dabar rūpi suvesti arabų valstybių atstovus su izraelitais. Prezidentui atrodo, jog geriausia bus, jei siekiant taikos Artimuose Rytuose, prasišdės pasitarimai tarp izraelitų ir arabų. Pasitarimų pagrindas bus padėti David stovykloje pasiekti susitarimą.

— Standard Oil of California ketvirtadienį pranešė, kad nestoli Pietų Kalifornijos pakraščiu aptiko didelius kiekus naftos. Investuoti milijonai ir grežiniai bendrovės apsirakė.



Yra vilities ir vėl uždegti plieno liejyklų pečius, nes europiečiai nutarė nevēsti tiek daug plieno į Ameriką.

Paremkime Vydūno istoriniai politinio veikalo išleidimą



D. Gerb. "Naujių" redaktoriui

Mūsų Redaktoriai!

Maskvos Mokslo Akademijos prof. dr. P. T. Kušneris savo veikalė "Pietryčių Pabaltijo etninė praeitis" (1951) raso galvosena nušvietė lietuvių-vokiečių santykių istoriją nuo seniausių laikų iki Antrojo pasaulinio karo. Vokiečių rašytojas H. Gerlachas savo veikalė "Nur der Name blieb" (1932) pat santykių istoriją nušvietė septynių dešimtųjų žvilgsniu. Mažlietuvius dr. Storasta - Vydūnas savo studijoje "700 Jahre deutsch-litauische Beziehungen" (1932) davė tų santykių istoriją pilną vaizdą, kaip pats tuos santykius geriausiai išgyvenęs ir juos išstudijavęs.

Idomu, kad tas jo veikalas rado pilną vokiečių prof. dr. V. Falkenhano pritarimą ir labai palankų įvertinimą. Tas viskas duoda galimybę mūsų politikams išeiti su vokiečiais (mūsų buv. kaimynais) ir daug aiškiau tų politinių santykių dialogą.

Daroma žygių, kad ši ištrauka būtų atspaudinta, kaip dr. V. Falkenhano išanginis žodis — antroje Vydūno veikalė laidoje.

Prasysiu mielą Redaktorių

rasti galimybės išsiaiškinti be pakeitimų atspausdinti Jūsų degtajam dienrašty. Čia pridėta 3 psl. atsisaukima ir plačią mūsų visuomenę. Už ką reikiu savo ir leidei. Vydūno Jaunimo Fondo vardu Jums nuoširdžią padėką ir pagarbą.

Vincas Žemaitis

Mūsų tautos didysis rašytojas, filosofas, kaip žinome, politikas, nemėgęs, buvo priverstas, dėl vis didėjančių vokiečių nacių lietuvių persekiojimų, parašyti ir 1932 metais išleisti apie 500 psl. studiją, kurioje plačiai nagrinėjama: Sieben Hundert Jahre deutsch-litauische Beziehungen (Septynių šimtų metų vokiečių lietuvių santykiai). Apie tai, kas paskatino šios knygos pasirodymą, dr. Vydūnas savo knygos įvade (1422) šio padalinio, rašo: "Jei lietuvių nuo seniai daugelio vokiečių buvo traktuojama su panieka, tai ši jų elgsena po šio pasaulinio karo neribotai padidėjo. Ypačiai tas jaučiamas Prūsijos Lietuvoje. Net teisės į tėvų, taip sakoma, prūsų lietuviams nenorima pripažinti". Toliau jis sako: "dėl to savaimė r iškilo visa eilė klausimų, susijusių su tėviškos sampratos, jo gyvenimo, kas yra savo esmė ir vokiškumas bei lietuviškumas, ir kaip visa tai prasidėjo ir šimtmečių eigoje vystėsi". Autoriaus

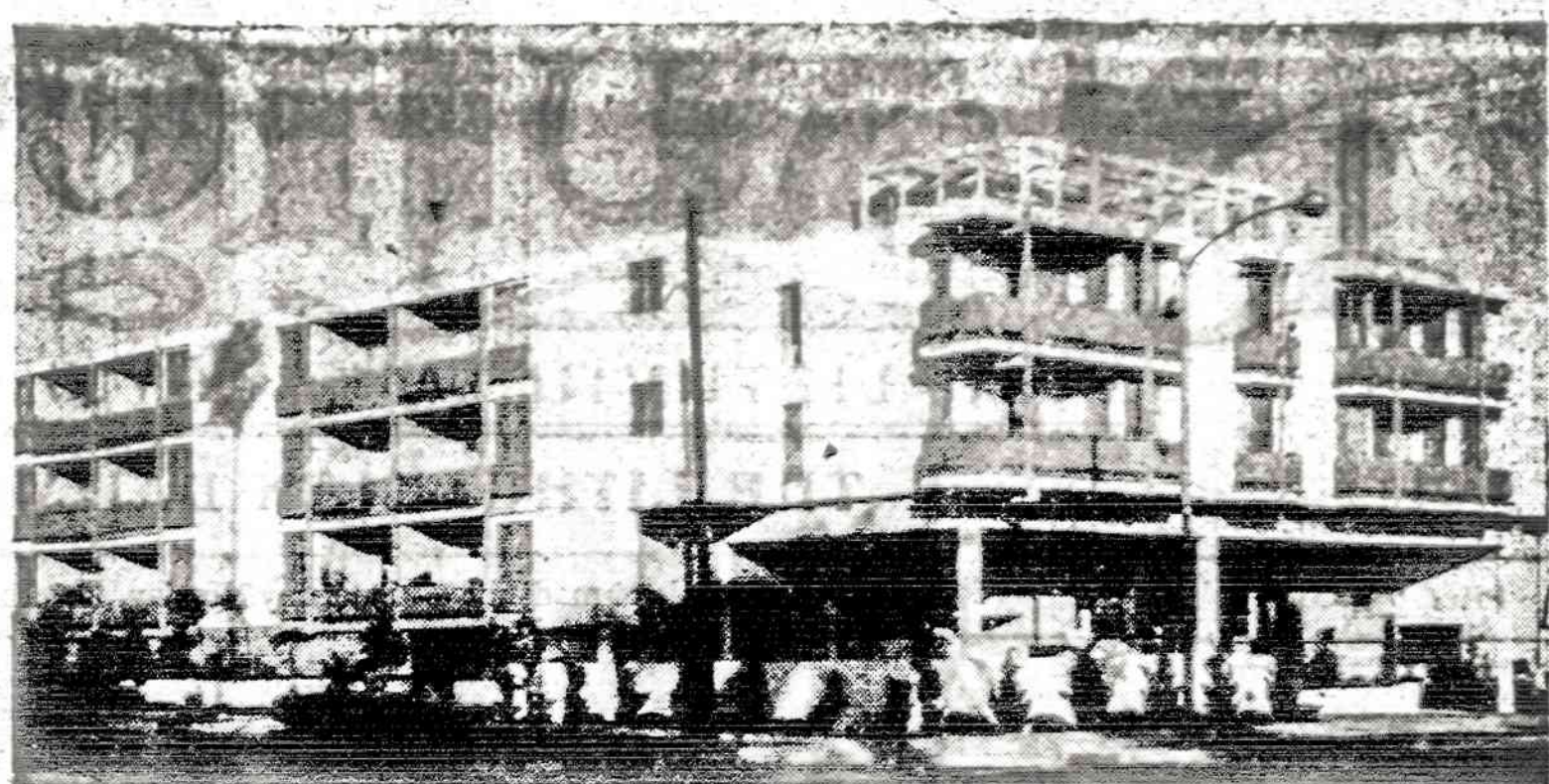
suomonių, "šis negirdėtas vokiečių puolimo išaiškinimas suteiks abiem pusėm patenkinamą problemų ramių ir teisingam šios problemos svarstymui".

Niekas kitas geriau už Vydūną negalėjo pažinti vokiečių galvosėnų, jų literatūros; jis studijavęs Vokietijos mokslo įstaigose, turėjo daug pažinčių ir santykių su vokiečiais mokslo linikais. Tik jis, kaip mūšio, vis, galėjo puikiai vokiečių kalba pateikti pilną vaizdą tos dramos, kuri prasidėjo 1231 metais — užpuolus vokiečių kryžiuočių ordino kariams jo gimtąjį kraštą.

Knygos turinį sudaro d šimtų skyrių, kuriuose paliesta ir smulkiai išnagrinėta ir atsakyta į šimtus iškilusių klausimų. Ypač poetiškai imantur pirmas 60 psl. skyrius — tėviškos pasaulėjautos aprašymas (Die preussisch-litauische Heimatwelt). Iš tiesų, tai vydūniškas himnas gimtajam tėvų kraštui, jo gamtai, lietuviškai motinos kalbai, kurią jis prisipažįsta, dar vaikų būdamas, ryšium su įsisavinta vokiečių kalba, buvę paniekėjęs. Viena proga motinos terti žodžiai jam gliaui širdin įsimigo: "Taip, tu padėles lietuvių kalbos! Bet juk toji kalba tavo tėvų tavo motinos! Atseit, tu gėdinies mamos?" (49 psl.). Po ilgesnio su motina dialogo, vaikas, "ai jautriai, išgyvenęs, superto savos galvosėnos tragediją. Po to jis ryžtingai nutarė: "gyvenime išsidėlioti laikyti savo kilmes ir lietuvių iškilis į garbę". (Vydūno pabrūkta, 51 psl.). Šis skyrius išvystas lietuvių kalbon ir išleistas atskira knygele, tikrai tiktų mūsų besimokančiam jaunimui (lituanistinėse mokyklose).

Reikia stebėtis Vydūno drąsa ir ryžtu išeiti viešumon su šiuo veikalu tuo laiku (1932), kai suanatizuotas nacių-vokiečių jaunimas (Hitlerjugend) pradėjo siausti ir naikinti visą, kas tik lietuviško buvo (pagal šūki: "Ist aus der Welt der Litauer alles was nicht litauisch ist"). Vydūno objektyviai ir aiškiai ir akis pasakytos tiesos, jie negalėjo pakeisti, dėl to knyga (1934) buvo konfiskuota ir sunaikinta. Taigi, šio veikalė pirmajai laidai šiemet sukako 50 metų.

Nors sufrandžius 200 metų Vokiečių Ordino nuolatinius karų žygius, lietuvių tauta Melno sutartimi (1422) šio padalinio, bet po to abiejų tautų net 500 metų (laikantis sutartų sienų) "baliko" neišdildomų prisiminimų. Dabar toji kaimynystė svetimos imperalistinės karo jėgos jau 40 metų yra nutraukta, bet lietuvių-vokiečių taip išgyventi bendri santykiai negali būti nutrinti bei pamiršti. Likimo vėjai apgūtė kita prišinga kryptimi. Slavų Dėmoklo (ag-esijos) karas (dabar žygių ir vakarus — pochoch na zapad) paklibo ir lygiai graso taip lietuvių (ir viso Pabaltijo). Taip ir vokiečių tau-



Devenyų namai Santa Monica mieste, Calif.

toms. Pirmoje eilėje nuo vokiečių didėles tautos iniciatyvos, bendro supratimo ir sutarimo priklauso, kad visame Baltijos regione įsiviešpatavę teisė, bet ne imperialistinė diktatūra, paremta taika.

Kiek žinoma, apie 200,000 mažlietuvų, dar kalbančių lietuviškai, rusiškąjo imperializmo buvo priversti savo senąją tėviškę aplieisti. Žinoma, dauguma jaunimo pradėjo kalbėti vokiečių kalba ir pamiršti savo tautinę kilmę, ką turėjo savas tautietis šio veikalė pirmąjį priedą. Be to, mes neturime šio geresnio veikalė vokiečių lietuvių santykiams ir tų santykių istorijai nušviesti. Šio straipsnio autorius, Vydūno Jaunimo Fondo — Vydūno Jaunimo Fondo — vardu nuoširdžiai dėkodamas, pilnai pritariu str. autoriaus V. Žemaitės mintims, ir jau galiu pranešti, kad pirmos laidos 478 psl. tekstas, papildytas trumpomis biografinėmis žiniomis apie dr. Vydūną ir jo veikalą, jo vietovardžių ir vardu rodykle, įžanginiu žodžiu, užsakytas lietuvių ir jau gautais, aišgingais Mažajai Lietuvai penkiais spalvotais vaizdais, pasirodys lapkričio mėnesį. Knygos kainą labai žemą, tik 14 dol. su paštuntumu. Taip, kad tekstas, kįtais višeliais, bus viš 500 psl. Veikalą reprezentaciniai atspausdins dr. M. Morkūno spaustuvė.

Užsakymus ir auks (čekius ir money orders) rašyti: Vydūnas Youth Fund, Inc. ir siųsti: Vydūnas Youth Fund, Inc., 3425 West 73rd St., Chicago, IL 60629. Aukojusių sąrašai bus skelbiami spaudoje. Su padėką ir pagarba. Vytautas R. Mikūnas

V. PŪTVIO GYVENIMO BRUOŽAI

(Tęsinys)



Vytautas Pūtvis

Spalio mėn. 18 d. visi formatai buvo galutinai sutvarkyti ir Saulių Sąjungai buvo išleistas kitas įsakymas "Saulių Są-

bai, po svarbaus prof. Šapoko Lietuvos Istorijos veikalė išleidimo, nutarusiai ir pasirūpinusiai Vydūno veikalė antrąją laidą. Mūsų pareiga į patriotinį užmojų finansinai paremti, nes teks ji daug kur informacijos tikslais dovauti — dykai išsiųsti (įvairioms bibliotekoms).

Šio straipsnio autorius, paremdamas Vydūno Jaunimo Fondo, skiria 200 dol. apmokėti 15 knygų prenumeratą vokiškai kalbantiems, ar lietuvių kalbą pamiršusiems, iš jų 50 dol. — Fondo lėšas išvesti lietuviškai ir išleisti pirmąjį Vydūno veikalė (60 psl.) skyrių — antrą: Tėviškos pasaulėjautos, ar Tėviškos atsiminimų.

N.B. Prirėšas. Knygos leidei — Vydūno Jaunimo Fondo — vardu nuoširdžiai dėkodamas, pilnai pritariu str. autoriaus V. Žemaitės mintims, ir jau galiu pranešti, kad pirmos laidos 478 psl. tekstas, papildytas trumpomis biografinėmis žiniomis apie dr. Vydūną ir jo veikalą, jo vietovardžių ir vardu rodykle, įžanginiu žodžiu, užsakytas lietuvių ir jau gautais, aišgingais Mažajai Lietuvai penkiais spalvotais vaizdais, pasirodys lapkričio mėnesį. Knygos kainą labai žemą, tik 14 dol. su paštuntumu. Taip, kad tekstas, kįtais višeliais, bus viš 500 psl. Veikalą reprezentaciniai atspausdins dr. M. Morkūno spaustuvė.

Užsakymus ir auks (čekius ir money orders) rašyti: Vydūnas Youth Fund, Inc. ir siųsti: Vydūnas Youth Fund, Inc., 3425 West 73rd St., Chicago, IL 60629. Aukojusių sąrašai bus skelbiami spaudoje. Su padėką ir pagarba. Vytautas R. Mikūnas

telegramos viską tuojau pat mėtę į šalį dėl degancio Tėvynės reikalė — Klaipėdos sukilimo organizavimo, Krėvė ir kiti išleisti organizatoriai buvo nareję iškilmes surūsti vėliau, Pūtviui pilnai atsigavęs. Tačiau jam su žmona šiuo metu atvykstant į Kauną, Krėvė pasinaudojo gera proga, išleistuves surūsti tuoj po Pūtvio atvažiavimo. Dar ir šiandien stebiuosi, kaip mums tada pavyko taip greit sugaudyti tiek daug žymių svečių. Matyt, jie Pūtvi tiktai aukštai vertino, jei būdami užsiėmę valstybės ir kitokiais darbais reikalais, sugebėjo rasti laiko ir atskubėjo išleisti vakarienę lapkričio 18-ją dieną.

Apie Pūtvi su žmona išvykimą Kauną 1922-jų metų lapkričio mėn. ir kitus su tuo susijusius įvykius plačiau esu pasėję savo prisiminimuose apie Klaipėdos Sukilimą atspausdintuose Lietuvos Saulių Sąjungos Tretyje leidinyje "Nepriklausomai Lietuva". Čia visko iš naujo ant kartą nebekartojant, trumpiau paminėsiu tik kelis dalykus.

Po atsisveikinimo vakarienės Pūtvių būte Kauno Senamiestyje apsilankė Saulių S-gos viršininkas kpt. Pranas Klimaitis ir Pūtvių perdavė Klaipėdiečių prašymą ir LŠS-gos centro valdybos prezidento nutarimą jį siųsti Klaipėdą ir pagalbą sukilimą organizuojant kpt. Klimaitis išklauses, Pūtvis atsakė negalįs vykdyti tokio svarbaus ir pavojingo uždavinio, kai tarp jo ir dabartinio sąjungos viršininko trūkstą ne tik kooperacijos, bet ir abipusio pasitikėjimo. Tokiomis aplinkybėmis darbas negalįs būti sėkmingas. Tai sakdamas, Pūtvis kalbėjo vien tik apie santykius su Klimaičiu. Jo santykiai su sąjungos pirmininku Krėvė - Mikėvičium buvo geri, ir tai Klimaičiui buvo puikiai žinoma. Bet nieko negelbėjo ir Krėvės vardo misėjimos. Pūtvis žemaitiškų atkaklumu laikėsi ištikinimo, kad nepasitikėdamas naujuoju viršininku neturįs moralės teisės imtis atsakomybės tokiam dideliui žygiui.

SANTA MONICA, CAL.

POBOVIS PAS A. & K. GRIGAITIS

Ponia A. Devenienė (dabar Grigaitienė), negalėdama atlaikyti visų savo artimųjų, sukvietė pas save spalio 18 d. išsiaiškinti santarmoniškiečių ir los angeliečių, supažinti su savo nauju vyru — teis. K. Grigaičiu, už kurio ji prieš keletą mėnesių ištekėjo.

Pobūvi atidarė V. Šimoliūnas, prašydamas A. Devenienės Grigaitienės sūnų dr. Algį Devenį paaiškinti šio pobūvio tikslą ir susipažindinti su pačiu kaltininku.

Pasirodo, kad vien K. Grigaitis pažinojo dar iš Vilniaus lietuvių gimnazijos laikų, kiti iš Panevėžio, kur jis dirbo, kaip prokuroro padėjėjas; dar kiti iš Hanau, Vokietijoje, laiku ir pastatų organizatoriai buvo nareję iškilmes surūsti vėliau, Pūtviui pilnai atsigavęs. Tačiau jam su žmona šiuo metu atvykstant į Kauną, Krėvė pasinaudojo gera proga, išleistuves surūsti tuoj po Pūtvio atvažiavimo. Dar ir šiandien stebiuosi, kaip mums tada pavyko taip greit sugaudyti tiek daug žymių svečių. Matyt, jie Pūtvi tiktai aukštai vertino, jei būdami užsiėmę valstybės ir kitokiais darbais reikalais, sugebėjo rasti laiko ir atskubėjo išleisti vakarienę lapkričio 18-ją dieną.

Apie Pūtvi su žmona išvykimą Kauną 1922-jų metų lapkričio mėn. ir kitus su tuo susijusius įvykius plačiau esu pasėję savo prisiminimuose apie Klaipėdos Sukilimą atspausdintuose Lietuvos Saulių Sąjungos Tretyje leidinyje "Nepriklausomai Lietuva". Čia visko iš naujo ant kartą nebekartojant, trumpiau paminėsiu tik kelis dalykus.

Po atsisveikinimo vakarienės Pūtvių būte Kauno Senamiestyje apsilankė Saulių S-gos viršininkas kpt. Pranas Klimaitis ir Pūtvių perdavė Klaipėdiečių prašymą ir LŠS-gos centro valdybos prezidento nutarimą jį siųsti Klaipėdą ir pagalbą sukilimą organizuojant kpt. Klimaitis išklauses, Pūtvis atsakė negalįs vykdyti tokio svarbaus ir pavojingo uždavinio, kai tarp jo ir dabartinio sąjungos viršininko trūkstą ne tik kooperacijos, bet ir abipusio pasitikėjimo. Tokiomis aplinkybėmis darbas negalįs būti sėkmingas. Tai sakdamas, Pūtvis kalbėjo vien tik apie santykius su Klimaičiu. Jo santykiai su sąjungos pirmininku Krėvė - Mikėvičium buvo geri, ir tai Klimaičiui buvo puikiai žinoma. Bet nieko negelbėjo ir Krėvės vardo misėjimos. Pūtvis žemaitiškų atkaklumu laikėsi ištikinimo, kad nepasitikėdamas naujuoju viršininku neturįs moralės teisės imtis atsakomybės tokiam dideliui žygiui.

Grazu, kad A. Devenienė-Grigaitienė visada pasirūpina atsiųsti pas save pulk. J. Andrių, kuris neteko abiejų kojų, tuo paipairindama jo sunkias valandas.

Po kalbų buvo sugiedota "Ilgiausia metų" pasivaivaianta skania kava.

Nors ir nemėgdamas Pūtvių, kpt. Klimaitis teisingai suprato jojo psichologiją ir žinojo, kaip jis vertina šaulišką drausmę. Todėl, kai visi argumentai buvo jau išsemti, o Pūtvis vis tebesipriešino, pareiškė jam: "Aš tamsai įsakau, kaip šauliui!" Pūtvis atsakė dviem žodžiais: "Isakymo klausau!" (Bus daugiau)

"NAUJENOS" KIEKVIENŲ DARBO ŽMOGAUS DRAUGAS IR BIRULIS

MEET THE CHALLENGE!



SERVE WITH PRIDE IN THE NATIONAL GUARD

There are so Many Reasons to Protect Your Forests



For constipation relief tomorrow reach for EX-LAX tonight.

Ex-lax helps restore your system's own natural rhythm overnight. Gently. Dependably. Try it tonight. You'll like the relief in the morning. Chocolate or pills. Ex-Lax is "The Overnight Wonder".



SOME CHICAGO MOTOR CLUB TIPS ON EXPRESSWAY DRIVING

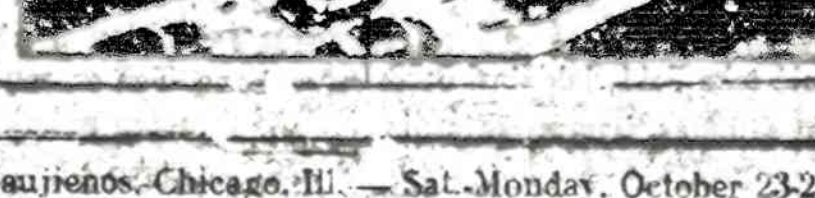
DON'T CUT IN BETWEEN CARS THAT ARE ALLOWING SAFE FOLLOWING DISTANCES.



YOU'LL RUN INTO TROUBLE IF THERE'S A SUDDEN STOP WHILE YOU'RE FOLLOWING TOO CLOSELY.



IF YOU DRIVE AT THE MINIMUM SPEED SET IN THE RIGHT LANE.



Lietuvių Krikščionių Demokratų Sąjungos Tarybos suvažiavimas

(Tęsinys)

Aktuariausias šiuo dokumentu, su-
rašytą prieš 40 m., nėra labai sa-
prantama, bet gali būti pavojinga
eilei lietuvių ir kitų ateivių.
Jei suras, kad įvažiuojant į JAV,
buvo kas nors nutylėta, sudarant
dokumentus — žmogus gaus
nukentėti už netikrą ar nepil-
ną informaciją. Nėra pilnai aiš-
ku, kas sudarė nacių kolaboran-
tų sąvoką. Jei žmogus dirbo ko-
li administracinį darbą okupa-
cijos metais ar parašė straipsnį
į laikraštį, pasisakydamas kiti-
škai kaip apie kuriuos žydų
veiksmus — gali būti apkaltin-
tas kolaboracija.

Labai stebina teismų naudo-
jimas rusų atvežtais, dažnai
sufabrikuotais dokumentais.
Apie tai buvo daug rašyta Teis-
simumo dept., OSI, prezidento
patarėjams ir pačiam presiden-
tui.

Atrodo, kad stipriausia akcija
turėtų būti nukreipta į atstovų
rūmus, nes šie galėtų OSI at-
šaukti ir baigti šios rūšies in-
vestigacijas, Organizuoti, taip va-
dinamus "Friends of the Court",
kurims leidžiama dalyvauti tei-
smuose, pasisakyti ir pateikti
prodimus.

Inf. A. Rudis išskėlė, kad būtų
neteisinga pasisakyti prieš visą
teisėjumo sistemą, nes kiekvie-
nas JAV pilietis turi teisę į ap-
sigynimą. Tai pėsas mėgėjų, bet
kompetentingų advokatų reika-
las. Ponas Rudis, išskėlė idomų
klausimų. Amerikos lietuviai vi-
są laiką turėjo Lietuvių Advoka-
tų Sąjungą. Kas su ja atstui-
ko? Pasiškęjo, kad tokia organi-
zacija dar egzistuoja. Čikagoje
jai priklauso dar keli dešetki
advokatų ir šios organizacijos
sektoriaus yra advokatas Po-
vilas Zumbakis. Šitokia sąjunga
turėtų imtis iniciatyvos. Kai ku-
rių jaunų žmonių iniciatyva šia
linkme yra gražus ir sentimenta-
lus dalykas, bet profesinių tei-
sininkų įsijungimas galėtų duo-
ti geresnių rezultatų.

Dr. Sidlauskas šiais klausimais
padarė porą pranešimų Cleve-
lando visuomenėi. Sekmadienį,
po dr. K. Sidlauskos pranešimo,
kalbėjo D. Razgaitienė, kuri, kar-
tu su p. Kežienė pradėjo orga-
nizuoti lietuvių grupę "Ameri-
cans for due Process".

Pirmosios posėdžių dienos va-
kare, Clevelando bendraminčiai
surengė vakarinę susitikimą
su vietos veikėjais, lietuvių na-
muose.

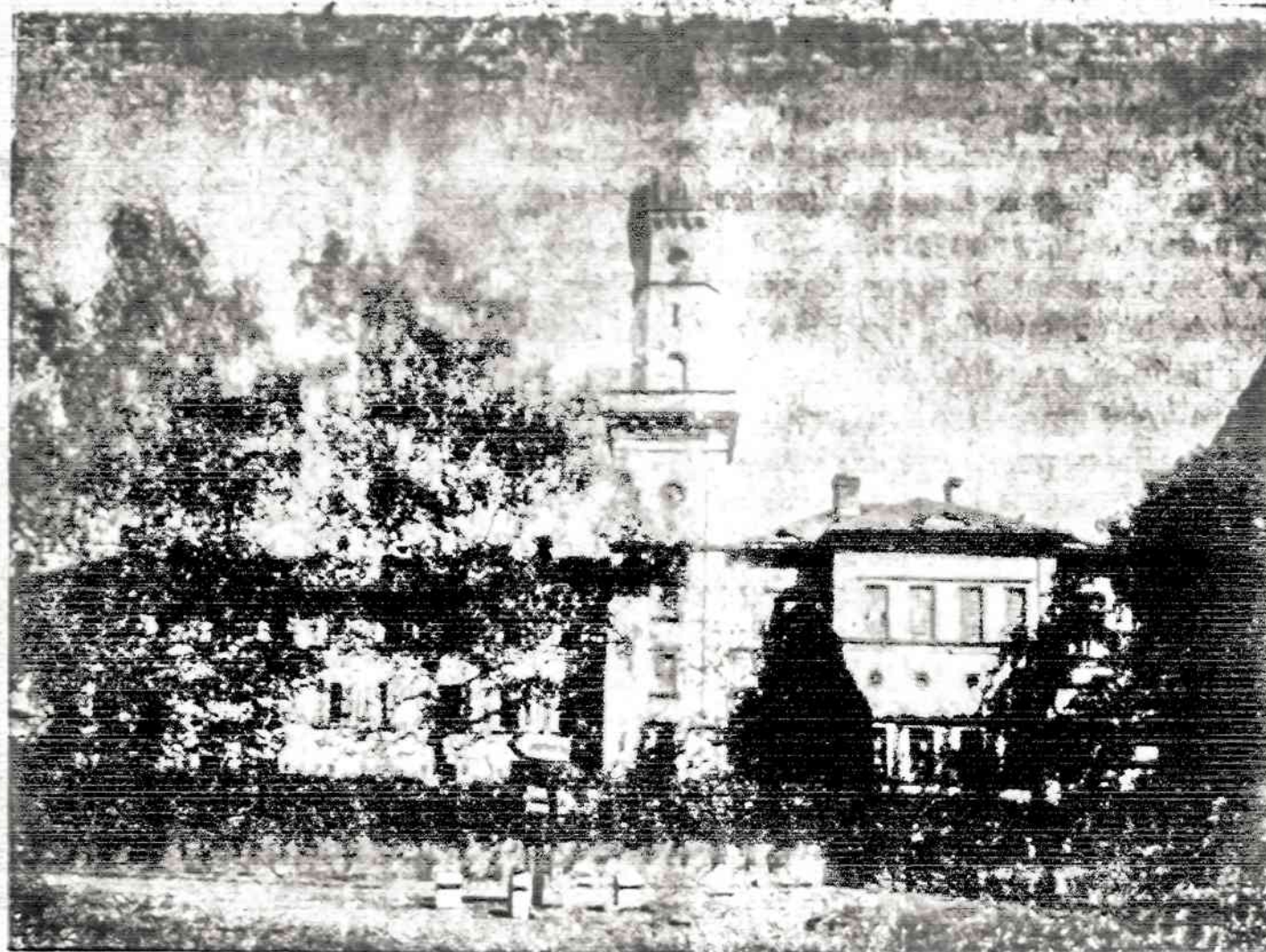
Inf. A. Rudis, posėdžių ir va-
karienes metu kėlė padirsinan-
čias mintis. Krikščioniškoji De-

mokratija yra visą pasaulį api-
mantis politinis judėjimas. Lie-
tuviai krikščionys demokratai,
būdami dalimi šios milžiniškos
sėmos, gali labai daug pasidar-
buoti pavergtis Lietuvos nau-
dai. Reikia turėti aiškius tikslus
ir atkakliai jų siekti. Lietuvių
tarpe esą daug veikėjų, nesu-
prantantių nei tarptautinės nei
lietuvių politikos, reikalų ir
problemų. Tokių buvo ir bus vi-
sada. Neretai tokie mėgėjai da-
lykus tik pagadina.

Prof. dr. Eringis diskusijose
ir banketo metu pabrėžė, kad
Lietuva yra Europoje ir Euro-
pėjinės partijos didele dalimi nu-
lems jos likimą. Dirbant reikia
vengti neapgalvotų pasisakymų,
kuriuos vėliau išnaudoja komu-
nistinė spauda, tuo kompromi-
tuodama pačią išsiviją. Patarė
vengti "veiksnių" vardo, nes šis
terminas okupuotoje Lietuvoje
yra nesuprantamas ir turi nei-
giama prasmę.

A. Kasulaitis pastebėjo, kad
jau dabar laikas ruošti tinka-
mai paminėti šimto metų sukak-
tį nuo M. Krupavičiaus gimimo
ir penkialikos nuo jo mirties
(1886—1970). Tam labai tiktų iš-
leisti M. Krupavičiaus straips-
nių rinkinį, įsteigti stipendiją li-
tuaništika besidomintiems ar ko-
kiu kitu būdu prisiminti šį di-
dį lietuvių krikščionių demokra-
tą.

Suvažiavimai ir diskusijos
yra labai teigiamas reiškinys. Ne-
tik pasidalinti mintimis su ki-
tais, bet įgyti naujų jėgų ir en-
tuziazmo tolimesniai darbai.
Tarybos suvažiavimą pagyvinu
ir jo dimensijos: lietuvių išei-
viai, Amerikoje gimę, augę ir
išsimokslinę lietuviai; niekad
Lietuvos nematę, bet lietuviš-
kas problemos geriau pažįstę,
negu kai kurie Lietuvoje augę
profesoriai, mokytojai, išgy-
venę Lietuvos okupaciją ir be-
veik 40 m. komunistinio režimo,
jaunuolė studentė dar neturinti
dvidešimt metų amžiaus, kovų
užgūdintas beveik aštuonesde-
šimt metų darbuotojas, dalyva-
vęs Nepriklausomos Lietuvos at-
kūrimu. Nežiūrint tų skirtumų,
visų mintys suėjo į darnią mo-
zaiką, kaip labiau padėti pa-
vergtai Lietuvai atgauti laisvę
ir nepriklausomybę. Mūsų veik-
la nėra savanaudiška ir nėra
mums patiems. Krikščionių De-
mokratų Sąjungos gerovė yra
antraeilis dalykas. Pirmiausia
— kaip reikšmingiau padėti paver-
tam kraštui. Todėl ir dirbame
per Vyriausiąją Lietuvos Išlai-
vinimo Komitetą, Amerikos Lie-
tuvų Tarybą ir šitas mūsų in-



LIETUVIŲ VASARIO 16 GIMNAZIJA, VOKIETIJOJE

LIETUVIAI VAK. VOKIETIJOJE

VASARIO 16 GIMNAZIJOS
EVANGELIKŲ JAUNIMO
ISKYLA I LIUKSEMBURGĄ

(Tęsinys)

Sustojome pasižvalgyti laba-
įspūdingoje vietoje — ant apie 70
m aukštumo mūro. Apačioje te-
ka srauni, bet gerokai užteršta
Alcete. Kitoje jos pusėje — labai
sena, bet dar naudojama parap-
jos bažnyčia (95% Liuksem-
burgo gyventojų katalikai), o
tokio pat senumo vienuolyne
irengtas kalėjimas, galįs "pri-
glausti" apie 600 įnamių. Dabar
jame yra apie 200 trumpalaikės
bausmės atliekančių kalinių.
Sunkių nusikaltimų retai pasi-

stijojas. Stiprinami Lietuvių
Krikščionių Demokratų Sąjunga,
stipriname VLIKą, stiprinami
VLKą — suaktyviniam kovą už
laisvą ir Nepriklausomą Lietu-
vą.

LKDS biule-

taiko — maždaug vienas per tre-
jus metus.

Iš čia jau matyti, kad kurie mo-
dernūs, daugiaaukščiai, iš gele-
žies, betono ir stiklo pastatai,
blizgantys Europos miesto na-
mai. Važiuojame ir jų apžiūrė-
ti. Juk ne viena DM ir mūsų mo-
kečių čia investuota. Europos
pastatų ansamblį išrikiavusios
Bendrosios Europos Rinkos įsta-
gos bei institucijos su šimtais ir
tūkstais tarnautojų: admini-
stracijos rūmai, planavimo ir
skaiciavimo rūmai, aprūpinti ne-
veikiančiais anglų kompiuteriais,
Europos teismas, jau ilgiau kaip
dvejus metus tušti stovintys Eu-
ropos palatų rūmai ir kt.
Europos įstaigų pareigūnai ir
tarnautojai gauna apie pusantro
karto didesnes algas, negu tokių
pat kvalifikacijų vietos tarnau-
tojai ir nemoka jokių mokes-
čių.

Grįžę į senąjį miestą, apžiūrė-
me dviem tarpsniais statytą ka-

tedrą. Pastatytą labai senai,
1936 m. padidintą. Užtat įvairių
stilių, bet darnus mišinys. Domi-
nuoja gotika ir renesansas. La-
bai gražūs ryškių spalvų vitra-
žai, brangūs paveikslai ir gob-
lenai. Dveji didžiuliai vargonai.
Jais galima groti atskirai ir kar-
tu. Negalima pareiti nesustoję ir
pro paminklus per pirmąjį ir
antrąjį pasaulinius karus žuvu-
siems liuksemburgiečiams pa-
gerbti. Vienas jų pačiame sosti-
nės centre, prieš katedrą, apdė-
tas didžiuliais gyvų gelių vaini-
kais. Per praeitą karą vokiečiai
norėjo jį sunaikinti. Darbinin-
kai paslėpė dvi natūralaus dy-
džio nuogų vyrų skulptūras,
kurios dabar vėl puošia pamink-
lą. Dingo pagrindinė paminklo
skulptūra, stovėjusi ant aukšto
pedestalo, vadinama auksinė mo-
teris. Nesenai ji kažkur rasta ir
gal netrukus bus vėl pastatyta
į savo vietą. Kitas paminklas žu-
vusiems už tėvynės laisvę kiek
nuožaliau, bet irgi prie pagrin-
dinės gatvės. Prie jos dega am-

Metinis visuotinis ŠALFASS-gos suvažiavimas

Metinis visuotinis Š. Amerikos
Lietuvių Fizinio Auklėjimo ir
Sporto Sąjungos suvažiavimas
įvyks 1982 m. lapkričio 20 d.,
Clevelando Lietuvių Namuose,
877 East 185 St., Cleveland, Ohio
44119. Telef. (216) 531-2131.

Suvažiavimo pradžia, šešta-
dienį, lapkr. 20 d., 11 val. ryto.
Sekmadienį, lapkr. 21 d., suva-
žiavimas bus tęsiamas tuo atve-
ju, jei darbotvarkė nebus už-
baigta šeštadienį.

Pagal ŠALFASS-os statutą,
suvažiavime sprendžiamųjų bal-
su dalyvauja sporto klubų rink-

tieji atstovai ir rinktieji bei skir-
tieji ŠALFASS-gos pareigūnai.
Patariamuoju balsu kviečiami
dalyvavo sporto darbuotojai, fi-
zinio auklėjimo mokytojai, spor-
to veteranai, lietuviškų organi-
zacijų bei spaudos atstovai ir vi-
si lietuvių sportininkų gyvenimu
besidomį asmenys.

Pagrindinis darbotvarkės pun-
tas bus sekančiais metais Chica-
goje įvykstančio II-sios Pasau-
lio Lietuvių Sporto Žaidynės. Iš
kitų, pažymėtina 1983 m. ŠAL-
FASS-gos varžybinis kalendo-
rius, Australijos lietuvių sporti-
ninkų viešnagė sekančiais me-
tais Š. Amerikoje, sporto istori-
jos leidinys, ŠALFASS-gos san-
tykiai su kitomis lietuviškomis
organizacijomis, finansiniai bei
organizaciniai reikalai ir, be abe-
jo, rutininiai pranešimai bei apy-
skaitų priėmimai.

žina ugnis.

Liuksemburgiečių šnekamoji
kalba yra Moselio frankų dialek-
tas. Oficialios kalbos — vokiečių
ir prancūzų. Piniginis vienetas
— Liuksemburgo frankas — maž-
daug 0,05 DM. Visur galima
mokėti DM, US \$ ir kita valiū-
ta.

Europos gyventojams geriau-
siai pažįstamas Liuksemburgo
aerodromas, šis kur per Islandiją
skrenda pigiausi lėktuvai į už-
jūrus. Daugelis Vasario 16 gim-
nazijos mokinių iš Kanados ir
JAV-bių atskrenda į Vokietiją
per Liuksemburgą. Iš aerodro-
mo į Mannheimą kasdien ir va-
žiuoja pigūs autobusai.

Kainos Liuksemburge kiek že-
mesnės negu Vokietijoje. Ame-
rikietiškos cigaretės perpus pi-
gesnės.

Kelionė atgal buvo be nuoty-
kių. Per sieną teko slinkti labai
pamažu ilgoje autovežimio eilė-
je ir tai užtruko apie valandą.
Muitininkų ir pasų kontrolie-
rių neteko nei matyti.

Grįžome kiek kitu keliu. Nuo
sienos autobusas pasuko Moselio
pakrantėmis Triero linkui. Už
Triero Šoferis pražiopsojo įsuki-
mą į autostradą ir dėl to kelio
net prailgėjo keliasdešimčia ki-
lometrų. Bet dėl to niekas nesi-
rūpino.

Lengvai muzikai grojant, visi
ramiai šnekavavosi arba snau-
dė. Mergaitės bandė dainuoti.

Iškyla visi patenkinti. Net ir
jos vadovas kunigas Fr. Skerys,
nors grįžo namo visiškai užki-
męs. Rytojaus dieną gydytojas
nustatė aštrų balso stygų užde-
gimą bei gripą ir paguldė į lo-
vą. Tokia buvo jam jubiliejinės
kelionės dovana.

Iškilautojas

Smulkios informacijos ir su-
važiavimo darbotvarkė yra iš-
siuntinėjama visiems sporto klu-
bams bei ŠALFASS-gos admi-
nistraciniais pareigūnams. Or-
ganizacijos ar asmenys, nori-
gauti smulkų informaciją ar pa-
teikti pasiūlymų, prašomi kreip-
tis į ŠALFASS-gos centro val-
dybos vykdomąjį vicepirminin-
ką Rimantą Dirvonį, 8913 So.
Leavitt St., Chicago, IL 60620;
tel. (312) 239-2179. arba į vice-
pirmininką / gen. sekretorių Al-
girdą Bielskų 3000. Hadden Rd.;
Euclid; OH 44117; tel. (216) —
481-7161.

ŠALFASS-gos Centro V.la

TIEK SKIRTINGŲ AU-
GALŲ

Žemės paviršiuje iki šiam lai-
kui užregistruotą daugiau kaip
400 hūkst. augalų pavadinimų.
Bet kasmet surandama vis nau-
jos rūšies augalų.

— Peru vėdaus reikalų minis-
teris gen. Jose Gagliardi buvo
suėmęs 34,107 žmones, bet da-
bar įsakė juos paleisti.

— Izraelio premjeras Beginas
skundžiasi, kad prez. Gemajel
skundžiasi, kad Libano presiden-
tas Gemajel labai nedėkingas.

— Maršalų salose JAV buvo
išnuomavusios salą 30 metų šau-
dymams, bet dabar susitarimą
nutraukė.

Aleksas Ambrose,

CHICAGOS LIETUVIŲ ISTORIJOS

autorius,

paruošė, sutvarkė ir išspausdino geriausią
Chicago lietuvių istoriją
(1869 — 1959 metai).
664 psl., vardinys.

Minkšti viršeliai. Kaina \$15.

Persiųntimas — \$1.

1967 metais išleido Amerikos Lietuvių Istorijos Draugija



Inf. LIUDAS MIKŠYS,
50 metų studijavęs, kaip

IŠ PRAEITIES UKANŲ ATEINA LIETUVA,

parašė 700 puslapių knygą, kurioje sudėjo viską, kas bet kada ir
bet kur, bet kuria kalba buvo parašyta apie Lietuvą, lietuvius
ir lietuvių kalbą. Jis mokėsi kartu su kun. Jaunium ir prof. K.
Būga pas geriausius šimtmečio pradžios kalbininkus, padarė
lietuvių kalbą liečiančias ištraukas, paruošė tikslus vertimus
ir patarė mums toliau studijuoti.

Kaina \$25. Kieti viršeliai. Paštas \$2.

NAUJIENOS

1739 S. Halsted St., Chicago, IL 60608

SIUNTINIAI I LIETUVĄ

MAISTAS IŠ EUROPOS SANDELIŲ

2608 West 69th St., Chicago, Ill. 60629 • Tel. 925-2787

Didelis pasirinkimas geros rūšies įvairių prekių.

MARIJA NOREIKIENE

SIUNTINIAI I LIETUVĄ

Cosmos Parcels Express Corp.

MARQUETTE GIFT PARCELS SERVICE

2501 W. 89th St., Chicago, Ill. 60629 • Tel. 925-2787

V. KALANTINAS

JAY DRUGS VAISTINE

2759 W. 71st St., Chicago, Ill.

• RECEPTINGI IŠPILDOMI RECEPTAI • FANNIE MAY SAL-
DUMYNAI • KOSMETIKOS REIKMENYS

Atidara šokiadieniais nuo

9 val. ryto iki 10 val. vakara.

Šeštadieniais nuo 9 val. ryto iki 11:30 val. vak.

D. KUHLMAN, D.S., Registruotas vaistinėjas

Tel. 476-2206

NEBRANGIOS, BET VERTINGOS KNYGOS

• LITERATURA, lietuvių literatūros, meno ir mokslo
1954 m. metraštis. Jame yra vertingų, niekuomet nesenstų, Vinco
Krevės, Igno Šlapelio, Vinco Macidno, P. Joniko, V. Stankos,
J. Raudkio, dr. Kazio Grinlaus, taip pat K. Matusevičiaus ir V.
Mellaus straipsniai bei studijos, iliustruotos nuotraukomis ir
M. K. Čiurlionio, M. Šilekio, V. Kašubos, A. Rūkštelės ir A. Varno
kūrybos paveikslais. 365 pusl. knyga kainuoja tik \$3.

• DAINŲ ŠVENTES LAUKUOSE, poetės, rašytojos ir tauti-
ninkų Jotkų pirmosios Juozės Vaičiūnienės atsiminimai apie dainų
šventes bei jų istoriją ir eigą. Įdomi skaityti ir nedainuojan-
tiems, gerintis autorės puikūs stiliai ir surinktas duomenimis
bei užkulisais. Studija yra 151 pusl., kainuoja \$2.

• VIENISO ŽMOGAUS GYVENIMAS, Antano Rūkštelės apraš-
tas Juozo Adomaičio — Dėdės šerno gyvenimas. Tai ne senas
gyvenimo bruožų aprašymas, bet tikslu to laikotarpio buities liti-
ratūrinė studija, suskirstyta skirsneliais. Ta 208 puslapių knyga
parduodama tik už \$2.

• LIETUVIAKASIS PAMARYS, Henriko Tomo-Tamašausko
įdomiai parašyta studija apie Rytprūsius, remiantis Pakalnės ir
Labguvos apskrityų duomenimis. Aprašymai įdomūs kiekvienam
lietuviui. Leidinys iliustruotas nuotraukomis, pabaigoje duodama
vitovardžių pavadinimų ir jų vertinimų į vokiečių kalbą. Labai
naudingoji 335 pusl. knygoje yra Rytprūsių žemėlapis. Kaina \$6.

• KĄ LAUMES LEME, rašytojos Petronėlės Orinaitės atsi-
minimai ir mintys apie asmenis ir vietas nepriklausomai Lietuvoje ir pir-
maisiais bolševikų okupacijos metais. Knyga turi 234 puslapius,
bet kainuoja tik \$3.

• JULIUS JANONIS, poetas ir revoliucionierius, nesupran-
tas ir klaidingai interpretuojamas gyvenime ir politikoje; tik ne
Jurgio Jaišinsko knygoje apie Julijaus Janonio gyvenimą ir poe-
ziją. Dabar būtų jį galima pavadinti kovotoju už žmogaus teisę.
Knyga yra didelio formato, 265 puslapių, kainuoja \$6.

• SATYRINIS NOVELAS, M. Zosėnko kūryba, J. Valaš-
kevičiaus vertimas, 306 pusl. knygoje yra 40 satyrinių novelių. Kaina \$2.

Knygos gaunamos Naujienose, 1739 So. Halsted St., Chicago,
IL 60608. Užsakant pašto, pridėti 2 dolerių paštomato mokesčio.

NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

Published Daily Except Sunday by The Lithuanian News Pub. Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60608. Telephone 421-6186

SECOND-CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS

As of January 1, 1982	Subscription Rates
Chicago \$45.00 per year, \$24.00 per six months, \$12.00 per 3 months. In other USA localities \$40.00 per year, \$24.00 per six months, \$12.00 per three months. Canada \$45.00 per year, other countries \$48.00 per year.	
35 cents per copy	
New subscriptions outside the U.S. and Canada:	
Chicago and other U.S. cities:	
metams	\$45.00
pusei metų	\$24.00
trims mėnesiams	\$12.00
viename mėnesiui	\$6.00
outside U.S. and Canada:	
metams	\$48.00
pusei metų	\$24.00
trims mėnesiams	\$12.00
viename mėnesiui	\$6.00

NAUJIENŲ raštinė: 1739 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608. Telefonas: 421-6186. Iki 5 val. popiet. Šeštadienis — iki 12 val.

Kutkus dirbo gerai, o Butkus dar geriau

Amerikos lietuvių tarpe vyrauja įsitikinimas, kad Draugas tikrai skleidžia melus apie pavergtos lietuvių tautos reikalus ginančias lietuvių organizacijas ir žmones; kad iš lietuvių sunkiai uždirbtus pinigus atiduoda kitataučiams, net neapmokėdami savo skolų; niekina lietuvių katalikų ir nekatalikų vedamą darbą ir kartais net bendradarbiauja su lietuvių tautos priešiniais.

Šitam savo įsitikinimui paremti, lietuviai atsimesna kaip žiauriai buvo šmeižiamas Amerikos prezidentas G. Fordas, padaręs lietuviams, kovojantiems už savo tautos laisvę, labai šiltus pareiškimus; buvo atvažiavęs į Chicago ir pasakė labai turiningą kalbą apie rusų vedamą lietuvių tautos genocidą, o kai privertė Leonidą Brežnevą pasirašyti Baigiamųjų Helsinkio aktus, tai tą patį JAV prezidentą apšaukė pardsidavėliu už Judo grašius. Tokiu patį pardsidavėliu ir už tuos pačius Judo grašius paskelbė ir popiežiaus atstovą, arkivyskupą Caserolę. Iš New Yorko atsiųstoje žinioje Draugas didelėmis raidėmis parašė, kad Caserolė Lietuvą pardavė.

Iki šio meto nei viename Draugo numeryje šios neįsivaikios žinios nebuvo atšauktos. Draugo redaktorius neprisipažino prie klaidos. Nei buvusio prezidento Fordo, nei arkivyskupo Caserolės neatsiprašė. Kas buvo parašyta, tai galioja ir šiandien. Lietuviai žino, kad tai buvo melagingas šmeižtas, bet tas šmeižtas galioja ir šiandien. Šmeižta paleidęs redaktorius dar ir šiandien pakartoja tą patį šmeižtą.

Lietuviai žino, kad dr. Kazys Bobelis, tada būdamas Amerikos Lietuvių Tarybos pirmininkas, padarė Kongreso komitetui labai svarbius pranešimus apie pavergtą Lietuvą ir neteisėtą Lietuvos įsijungimą į Sovietų Sąjungą. Visi atsimesna, kad dr. Bobelis daug pasidarbavo Simo Kudirkos išlaisvinimui ir apmokėjo visos šeimos keliones iš Vilniaus į Ameriką, bet Draugas visą laiką niekino dr. Bobelio vestą darbą ir kelis kartus tvirtino, kad Barzduko vadovaujama Bendruomenė išlaisvino Simo Kudirkos šeimą ir apmokėjo jų keliones į Ameriką.

Ko nepripasakojo apie M. Gudelį, aną dieną skaitomą Naujienų žanginiame. Užtat ir susidarė įspūdis, kad Draugas nieko gero apie lietuvių neparašo, o surinktas lietuvių aukas išveža į Romą, atiduoda lenkams, o kai sugrįžta, tai naujų aukų prašo.

Bet ne visuomet Draugas šmeižta užsimą. Kartais ima ir teisybė praspunka per mažą plyšėlį, kaip bilijono mylių atstumo esančios kometos dėmelė milžiniškame Palomaro teleskope. Praeito trečiadienio (spalio 20 d.) Draugo trečiame puslapyje, be kitų dalykų, paskelbta ir tokia žinia:

"Pastaroji JAV LB (Amerikos Lietuvių Bendruomenės — N. Red.) valdyba, vadovaujama Vytauto Kutkaus, dirbo gerai. Dirbo kaip išmanė, kaip sugėbė ir kaip sąlygos leido. Nestokota rašties informacijos apie valdybos veiklą. Įgyvendinta ir nemaža darba sėkmingai padirbėjo ir Socialinių reikalų taryba, vadovaujama dr. Antano Butkus, kuri iš valdžios socialiniams reikalams išrūpino arti dviejų milijonų dolerių".

Iš šios trumpos žinutės matome, kad Vytautas Kutkus dirbo gerai, bet dr. Antanas Butkus dirbo dar geriau. Neseniai Naujienose skaitėme paties Vytauto Kutkaus išsiuntintą laišką Bendruomenės skyriams. Iš to laiško matyti, kad JAV Lietuvių Bendruomenė šių metų Vasario 16 d. surinko \$63,000. Ši suma keliais tūkstančiais bus didesnę negu Kutkaus informaciniame laiške buvo parašyta, nes tuo metu, kai rašė laišką, du Bendruomenės skyriai dar nebuvo atsiuntę surinktų aukų.

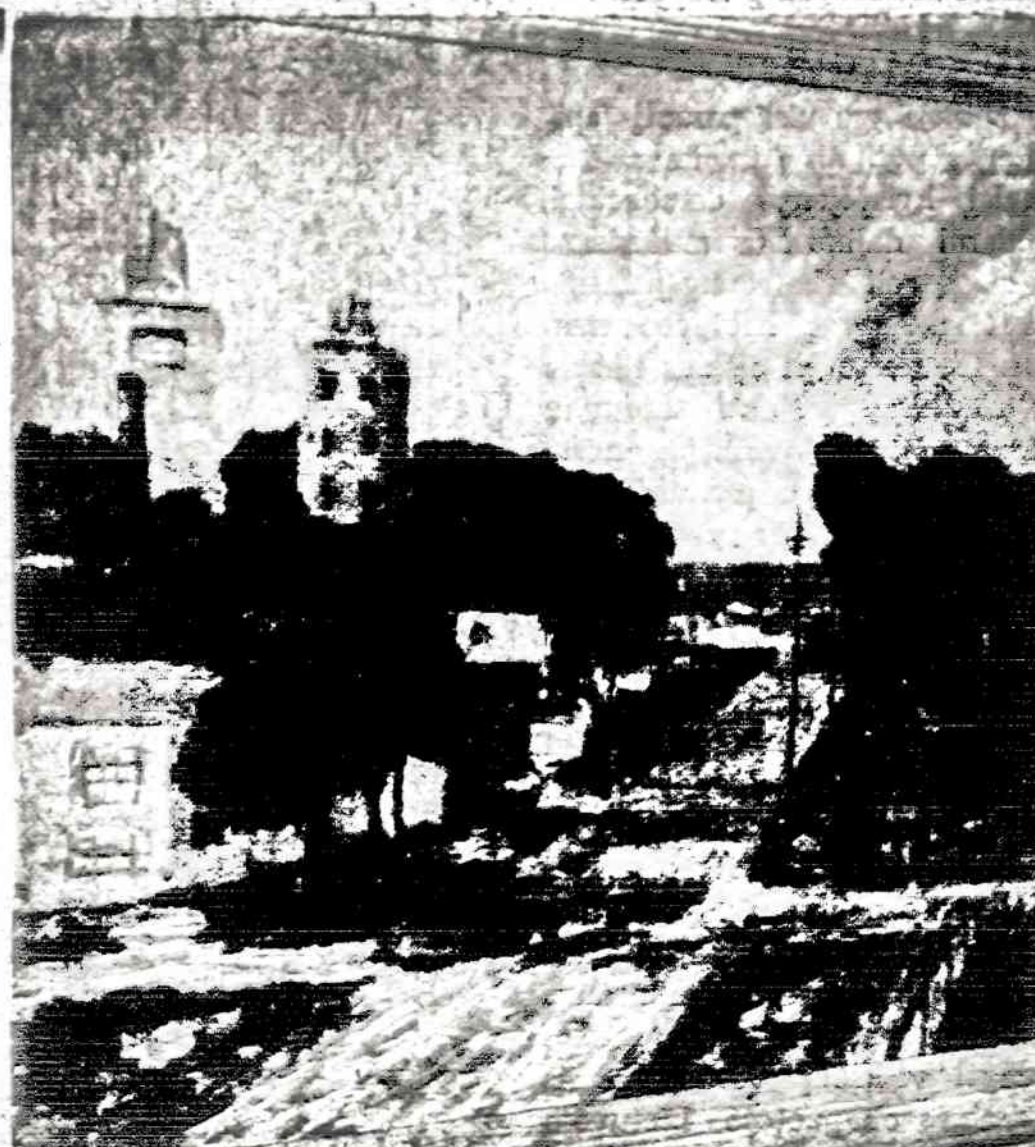
Žinome, kad JAV Lietuvių Bendruomenė buvo pasižadėjusi ne tik Vasario 16-ąją, bet ir visą vasario mėnesį aukų nerinkti, o jeigu ką surinkdavo, tai pasižadėjo persiųsti Amerikos Lietuvių Tarybai. Tokį pažadą viešai paskelbė prel. J. Balkūnas, pirmas JAV Lietuvių Bendruomenės Centro Valdybos pirmininkas. Tas pažadas buvo ne jo vieno, nes tai buvo visos JAV Lietuvių Bendruomenės valdybos.

Jeigu V. Kutkus ir toliau taip darbuosis, tai už kelių metų ALTAš liks visai be pinigų. O jeigu tariau ALTO draugai paspaus iš vidaus, tai ALTAš užtroks greičiau negu daugelis mano. Kutkus, gerai dirbdamas, surinko \$63,000, o ką turime pasakyti apie dr. Antaną Butkų, kuris iš JAV valdžios gavo beveik du milijonus dolerių? Dr. Butkus pinigams rinkti yra daug apdairėsnis, negu V. Kutkus.

Prieš porą metų dr. Butkus atsiuntė į Chicago porą tūkstančių specialiai jo paties sukombinuotų blankų. Jos buvo angliškos ir lietuviškos. Kiekvienas lietuvis, kuris norėjo ką nors gauti iš dr. Butkaus vadovaujamos įstaigos, pirma turėdavo pasakyti jam, ką jis turi ir kur viską yra padėjęs. Jeigu pinigų jis yra padėjęs ir kurį banką, tai turi įrašyti, ir kurį banką savo santaupas jis yra padėjęs, kam testamentą paruošęs ir kur jį padėjo. Dr. Butkus iš lietuvių norėjo išgauti daugiau žinių, negu amerikiečiai reikalavo. Slieku ant kablelio keli lietuviai susižavėjo. Jie pasiėmė Butkaus blankus, užpildė ir atidavė.

Reikalai pablogėjo, kai lietuviai išsimiegojo ir pradėjo galvoti, kas tas Butkus ir kuriems tikslams jis renka tas žinias. Jokia Amerikos įstaiga nereikalauja tiek žinių, kiek Butkaus paruošta anketa. Kas tas Butkus? Iki šio meto jis niekam nieko dar nedavė, o surinko daugiau žinių, negu davėjų reikia. O kodėl Butkaus turimos žinios negali patekti į specialiai rusų suorganizuotą komisiją tokioms žinioms rinkti?

Jeigu Butkus pajėgė išrūpinti iš (JAV) valdžios be-



M. SILEIKIS

Waukeganais

STUDIJA APIE TAUTINI KLAUSIMĄ SOVIETINĖJE ARMIOJE

Šimel Rand korporacijos šleista studija apie "Etninį veiksnį Rusijos ir Sovietų Sąjungos armijoje" (Managing the Ethnic Factor in the Russian and Soviet Armed Forces) aprašo su kokiomis problemomis susidūrė carai ir komisarai, mėginę pasimaudyti nerūsų tautų kareiviams. Anot Studijos, Rusijos pilietinio karo metu ir raudonieji, ir baltieji mėgino savo pusei pritraukti ir mobilizuoti grįžtančios imperijos tautines mažumas. Lietuvių kariai daliniai suvadi-

no svartų vaidmenį revoliucijų ir pilietinio karo metu: jie pasižymėjo kaip etniniai Raudonosios Armijos vienetai. Maskva planavo sudaryti išsąsietinę lietuvių armiją, bet tie planai nuėjo niekais, nes lietuvių karių pajėgų vadas K. A. Petersonas mėgino neįleisti vadovybės iš savo rankų ir nebuvo visiškai paklausus centriniams sovietiniams organams. Nepavyko ir planai steigti estų diviziją. Kalbėdami apie lietuvių, autoriai Susan L. Curran ir Dmitry Poveikis du milijonus dolerių, tai ne Kutkaus \$63,000. Teisybė, Kutkus dar gavo iš Rūmos vadovaujamo Lietuvių Fondo iš per metus renkamų aukų ir kitų šaltinių. Nario mokesčiai nieko nereikšmia, nes nario mokesčio galima ir nemokėti. Bendruomenė turi daugiau narių, kai nario mokesčių nemoka. Tada visi lietuviai yra Bendruomenės nariai ir gali balsuoti. Dauguma, žinoma, "tebebalsuoja paštu". Jeigu būtų narių sąrašai, tai narių skaičius būtų pasakiškai mažas.

Pinigi jie surinko daug, bet kur jie tuos pinigus išleido, tai nepasakyta. Jeigu kas ir norėtų sužinoti, tai negalėtų. ALTO ir VLIKO išlaidos visiems žinomos, nariai gali patikrinti. Bet kur Kutkus išleido pinigus, tai ir nariai nežino.

Reikalas truputį kitoks su nutrupėjimais nuo Butkaus "beveik dviejų milijonų". Jis tuos pinigus gavo iš valdžios, o mes visi mokame valdžiai, tai turime teisę paklausti, kur tie "beveik du milijonai" nuėjo. Pats Butkus turėtų pasakyti, bet jeigu jis pasakytų, kad tai ne mūsų reikalas, tai galėtume paklausti valdžios, kuri jam tuos pinigus davė. Gal vertėtų surizikuoti ir paklausti, kur tie pinigai nuėjo?

nomareff pabrėžia, jog "nebuvo sukurtas nei vienas raudonųjų lietuvių dalinys, nes trūko patikimų lietuvių naujokų. Dešimtmetyje po revoliucijos rašiusieji sovietiniai istorikai atvirai apibūdino lietuvių kaip priešiskus sovietinei valdžiai. Todėl Lietuvos užėmimą bolševikai pavedė Raudonosios Armijos antrajai Pskovo divizijai".

Studijoje rašoma, jog kai 1911 metų birželio 22 dieną Hileris užpuolė Sovietų Sąjungą, Raudonoji Armija oficialiai susidėjo iš tautiniai integruotų dalinių, išskyrus vieną išimtį. 1940 metais užėmusi Pabaltijo valstybes, Maskva įsteigė pabaltiečių teritorinius korpusus — matyt, norėdama sustiprinti savo argumentą, kad Pabaltijo valstybės įsijungė į Tarybų Sąjungą laisvanoriškai ir kad tos "naujosios respublikos" esančios iš dalies nepriklausomos. Sovietiniai pabaltiečių daliniai buvo sudaryti remiantis buvusiomis Pabaltijo valstybinėmis armijomis.

Siuolaikiniai sovietiniai autoriai, kaip, pvz., Artimjevas savo knygoje apie "Antrą Pasaulinį Karą", atvirai pripažįsta, kad pabaltiečių kariai daliniai buvo nepatikimi. 182-los lietuvių divizijos kariai ir kareiviai, rašo jis, labai "pakenkė" Raudonosios armijos pastangoms gintis prieš vokiečius. Panašiai atsitiko ir su 180-ja estų pėstininkų divizija bei įvairiais lietuvių daliniais. "Pabaltijo" divizijos greitai prarado savo pabaltietišką pobūdį — jos buvo papildytos kareiviais iš kitų Tarybų Sąjungos sričių, ir buvo pavirstę, kaip ir jos sovietinės armijos daliniai. Maskva išformavo tuos nepatikimus dalinius ir ėmė steigti naujas pabaltiečių karių grupes iš Sovietų Sąjungos gilumoje atsidūrusių lietuvių, latvių ir estų, juos gausiai atnaujinama kaitataučiais. 1911 metų rugpjūčio mėnesį buvo sudaryta 201-ji lietuvių pėstininkų divizija, o gruodžio mėnesį pradėtos formuoti estų divizijos. Buvo mobilizuoti ir už Lietuvos ribų gyvenantys lietuvių piliečiai ir taip 1912 metais buvo sudaryta vadinamoji 106-oji lietuvių pėstininkų divizija. 1934 metais tik trečdalis jos karių buvo lietuviai.

Pasak studijos autorių, steigdama pabaltiečių karinius dalinius, Maskva kartojė savo pilietinio karo laikmečio politiką. Tada vadinamųjų tautinių dalinių steigimu buvo mėginama feisinti Maskvos klisimais į buvusių carinės imperijos teritorijų reikalus — tokie daliniai buvo paranki priedanga bolševikinėms.

(Nukelta į 5 pusl.)

VINCAS KREVE MICKEVICIUS

RAGANIUS

ZEMAITUSKA

(Tėsinys)

Kad pinigų turėjo, nesislėpė, bet savo turtais ir nesigyrė. Mielai skolino kiekvienam, kas į jį kreipėsi. Vieną kitą rublį skolino, net vieną kitą dešimtį, pasitikėdamas vien pažadu, kad skolin-tojas "greitu laiku atiduos".

Kai skolininkas užsimindavo palūkanas, Misiulis tik ranka numodavo.

— E, ką jau čia apie tokius niekus kalbi. Kai apsidirbsi, pasiūsi savo mergaitę vienai kitai dienai padėti rūgų nupjauti — ot, tau ir palūkanos tavol...

Bet jei žmogus prašė paskolinti didesnę sumą, būtinai reikalavo netermininių vekselių, pareikalavimui.

— Atiduosi, kada turėsi, bet palūkanų, tai jau duosi man vieną šniurelį lauko sėti, — būtinai tokiais atvejais reikalavo Misiulis.

Gavęs šniurelį, nereikalavo daugiau nieko. Apie skolą dažniausiai net neužsimindavo — tenkinosi, kad turi lauko naują šniurelį, iki skolos gražinta.

— Negražins, bus dar geriau: šniurelis patiks jam. Vis tiek, kaip nuosavas.

Tokių "šniurelių" turėjo dabar prisigrobęs draug. Nereikėjo jam ieškoti lauko "iš pusės". Už-

tekdamo "šniurelių" ir savo sodžiuje, ir gretimuose kaimuose.

Su laiku paseno, bet nedaug pasikeitė Misiulis, tik jo energija gal šiek tiek kita nukrypo linkme.

Turėjo du suaugusių sūnus ir trečią dar vaikelą, žasims ganyti piemenuką. Turėjo dvi dukteris, suaugusias jau mergiotes, kurios ne nūnai, tai ryt galėjo ištėkti, kad tik noro būtų.

Samdininkas dabar nebuvo reikalingas, apsidavė su savo šeimyna be svetimų rankų; prižiūrėti sūnų ir dukterų, kad netinginiautų, nestoviniuotų, nebuvo reikalo. Todėl dažniausiai jau ir nėjo lauko darban.

Tik naktinių valdžios miškuose uždarbių vis dar neužmiršdavo. Nukamuodavo, nuvargindavo sūnus su tais uždarbiais, jog net motina nusiškusdavo savo kaimynams.

— Pats patruks ir vaikus patrukina! Kad nors tas pinigą jau tiek būtų mums reikalingas!

Sūnumis Misiulis per daug nesirūpino. Patys turėjo sau įstaisyti drabužius, jei norėjo gražiau apsirengti. Kaip ankščiau samdininkui, taip dabar sūnums atiduodavo jų uždarbių dalį, dargi iš ūkio pardavęs javus, pakišdavo jiems algą. Kaip sūnūs savo uždarbius sunaudodavo, visai nesirūpino, nesidomėjo, kur pinigai išleidžia. Bet tik negirtuokliautų, namo girti nepareitų ir nerūkytų!

Sūnus mėgo puošniai apsirengti, "nešėsi" prieš kitus, nosį rietė — temato žmonės, kad jie ne taip sau prasti bernai, bet Misiuliai, Juozo Mi-

siulio sūnūs. Kai pritrūkdavo skatiko, nesidrovėjo, tėvui dažnai nesant namie, parduoti slapta vieną kitą javų pūrelį.

Mergaitėms gražiau papuošti Misiulis pinigų nesigailėjo, duodavo žmonai, kiek reikalavo.

— Ūkis sūnums teks. Jei mokės gyventi — gerai gyvens. O mergaitėms ką? Jos mano namuose tik viešnios, — kartodavo žmonai.

Metų jau dvilika, kai Misiulis nuolat buvo renkamas "storasta" — seniūnu. Ne todėl, kad žmonės jį mėgo, bet kad buvo patogus, reikalingas ir, svarbiausia, kad jis pats to norėjo.

Patogus, kad negėrė, taigi reikalą pas jį turint netekdavo "kaštuotis", "fundyti".

Reikalingas buvo žmonėms ir savo ryšiais, mokėjimu sugyventi su valsciaus ponais, su policija, o taipogi savo patarimais ir patyrimu. Anot žmonių žodžių, jis "turėjo galvą", kuri "gerai veikė", ir todėl jo patarimai niekam ir bloga neįsėdavo. Bylose žmonės jo nuomone ir mūroymais labiau pasitikėdavo, negu profesionalų advokatų.

Pats Misiulis su nieku nesibylinėjo, bet labai mėgo, kai kiti bylinėjosi, mielai kiti bylose dalyvavo, čia kaip liudininkas, čia kaip patarėjas. Be galo patikdavo jam, kai žmogus kreipdavosi į jį su prašymu patarti. Jei jau kuris pasielgė, kaip Misiulis patarė, tai jau rūpinosi jo reikalu labiau, negu rūpintųsi savu. Nesigailėjo tada nei laiko, nei išlaidų, net...

Jo saviyla reikalavo, kad byla būtų laimėta.

Kai patapo seniūnu, juo toliau, juo labiau vaikiai suaugdavo, juos vis mažiau Misiulis namie sėdėdavo — vis kažkur eidavo, vis kažkur važiuodavo su žmonėmis, dažniausiai ne savais reikalais. Čia pirkdavo, su žydais susidėjęs, savo vardu miškų — "dielankas" — iškirsti, čia ežerus iš valdžios išnuomodavo, čia pašta vedžioti iš varžytinių palmdavo.

— Kaip tu nebijai su žydais dėtis? — perspėdavo jį nerimastaudama žmona. — Apgaus tave, į bėdą įvėls, kad neišsikapstysime.

— Manęs neapgaus, — ramindavo jis žmoną. — Aš ne iš tų, kuriuos gali apgauti.

Kalbėjo žmonės, kad vienas iš Alytaus miško pirklys tikrai jį mėginęs apgauti. Misiulis prisikaldė jam antausių, kiek tik jo karšta širdis reikalavo.

— Tik pamėgink — perspėjo jį Misiulis. — Nuo manęs nepasislėpsi tada net po savo Sorės suknele. Vis tiek surasiu ir galvą kuolu suskal-dystu.

— Kalėjime tada pražūsi, — grąsines pona pirklys.

— Aš gal kalėjime ir nesėdėsiu, o tu žemie tikrai dūlėsi, — atšikirtęs neva Misiulis. — Kuriam bus blogiau, aš nežinau — patsai apspręsi.

Išliko kiti žydėliai ir privertė pirkli sutvarkyti savo reikalus su Misiuliu geruodų.

(Bus daugiau)

R. VILIAUS

VAKARŲ VEJAI

112 modernios poezijos puslapių. Kaina \$5. Minkšti viršeliai. Pasiųsime poeziją, kai atsiųsime pinigų tokiu adresu:

Naujienos, 1739 S. Halsted St., Chicago, IL 60608

DR. PAUL V. DARGIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Westchester Community klinika
Medicinos direktorius
1939 S. Mannheim Rd., Westchester, Ill.
VALANDOS: 3-9 darbo dienomis
ir kas antrą šėštadienį 8-3 val.
Tel.: 562-2727 arba 562-2728

TEL. 233-8553

Service 855-4506, Page 06058

DR. A. B. GLEVECKAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
SPECIALYBĖ: AKIŲ LIGOS
3907 West 103rd Street
Valandos pagal susitarimą.

DR. FRANK PLECKAS

OPTOMETRISTAS
KALBA LIETUVISKAI
2619 W. 71st St. Tel. 737-5149
Tikrina akis. Pritaiko akinimus
ir "contact lenses".

Dr. LEONAS SEIBUTIS

INKSTŲ, PUSLIES IR
PROSTATOS CHIRURGIJA
2456 WEST 63rd STREET
Valandos: antradienį 1-4 popiet.
ketvirtadienį 5-7 val. vak.
Ofiso telefonas: 776-2880.
Residencijos telefonas: 449-5545

FLORIDA

DR. C. K. BOBELIS

Prostatos, inkstų ir šlapimo
takų chirurgija.
5025 CENTRAL AVE.
St. Petersburg, Fla. 33716
Tel. (813) 321-4200

PERKRAUSTYMAI

MOVING

Laidimai — Pilna apdraudimas
ZEMA KAINA
Priešingam Master Charge
ir VISA kortele.
R. SERENAS, Tel. 925-8065

MOVING

Apdraustas perkraustymas
iš įvairių atstumų.
ANTANAS VILIMAS
Tel. 376-1882 arba 376-5996

SOPHIE BARCUS

RADIO ŠEIMOS VALANDOS
Šėštadieniais ir sekmadieniais
nuo 8:30 iki 9:30 val. ryto.
Sterios WOPA - 1490 AM
transliuojamos iš mūsų studijos
Marquette Parko.

Vedėja — Aldona Daukus
Telef.: 778-1543

7159 So. MAPLEWOOD AVE.
CHICAGO, IL 60629

RADIO PROGRAMA

Seniausia Lietuvių Radio progra-
ma Naujojoje Anglijoje. Iš stoties
WLYN, 1380 banga AM, veikia sek-
madieniais nuo 8 iki 8:30 val. ryto.
perduodama vėliausių pasaulinių
tinklų santrauka. Be to, komenta-
rai, muzika, dainos, ir Magdutes
Pasaka. Šią programą veda Stepo-
nas ir Valentinė Minkai. Biznis
reikalais kreipkitės į Baltic Florists —
gėlių bei dovanų krautuve, 502, E.
Broadway, So. Boston, Mass. 02127.
Telefonas 268-0489. Ten pat gau-
name "Naujienos", didelis pasi-
rinkimas lietuviškų knygų ir lie-
tuvų dovanų.

FIGHT HEART DISEASE
GIVE HEART FUND

STUDIJA APIE TAUTINIŲ

KLAUSIMĄ SOVIETI-
NEJE ARMIOJE

(Atkelta iš 4 psl.)

rusų armijoms, kurių uždavinys
buvo aneksuoti nuo imperijos
atsiskyrusias nerusų tautas.
Maskva tvirtina, kad jau patsai
tokių dalinių egzistavimas įrodo,
jog tos tautos nori įsijungti į So-
vietų Sąjungą.

Antrojo pasaulinio karo metu
"atmiesti" pabaltiečių daliniai
buvo steigiami ir kitiems tiks-
lams. Šiuolaikinis oficialus isto-
rikas Artiomjevas nurodo, kad
pabaltiečių daliniai buvo suda-
ryti ne tik kovai prieš vokiečius,
bet ir prieš, jo žodžiais, "vieti-
nius kontrarevoliucionierius,
reakcinius ir nacionalistus, ku-
rie mėgino sutrukdyti Pabaltijo
išvadavimą ir norėjo sunaikinti
socialistinius atsiekimus". Taip
vadinamosios pabaltiečių kari-
nės grupuotės turėjo prisidėti
prie laisvės užgimimo Pabal-
tijoje.

Kaip reikia vertinti nerusų
tautų kareivių įnašą į Sovietų
Sąjungos karinį aparatą? — kla-
sia studijos autoriai. Sovietiniai
šaltiniai šiuo klausimu mažai ką
tepašo. Tačiau vakarų moks-
lininkų ir nerusų emigrantų li-
teratūroje gausiais dokumentais
parodoma, kad tautinės mažu-
mos nekovojo reikliai ir efek-
tingai ir jų lojalumas sovietinei
valdžiai buvo labai abejotinas.
Kaip rašo į Vakarus emigravęs
istorikas — Aleksandras Nekri-
čius, antrajam pasauliniam ka-
rui baigiantis, vokiečių armijos
eilėse buvo apie 700,000 nerusų
iš Sovietų Sąjungos. Antrojo pa-
saulinio karo patirtis negalėjo
suvirtinti Maskvos pasitikėjimo
nerusų tautų ištikimybe ir pa-
tikimumu.

Po karo, rašoma studijoje, kai
kurie tautiniai daliniai sovieti-
nėje armijoje išsilaikė iki šeš-
tojo dešimtmečio vidurio. Ga-
liausiai jie visi buvo išformuoti
ir jų personalas buvo integruo-



Dailininkas Antanas Petrikonis piešė ir rašė.
Spalio 17 dieną jis mirė Floridoje.

APLINK MUS IR MŪSŲ NAMUS



Naudingi patarimai ir įdomūs dalykai

Mes dažnai stebimės, jog kai
kurios šeiminkės gana skaniai
pagamina valgius, o kitos — ne
taip gerai.

Čia patieksime kai kurias pa-
slaptis tų pasiekimų.

VERŠIENOS KEPSNYS

tas į reguliarius Raudonosios
armijos dalinius. Kai kurie šal-
tiniai tvirtina, kad Maskvą šio
žingsnio imtis paskatino sovie-
tinių gruzinų dalinių atsisaky-
mas šaudyti į savo tautiečius
per 1936 metų sukilimą Tbilis-
syje. Sovietinė valdžia nepasit-
kejo tokių dšlinių lojalumu.

Šiuo metu visų Sovietų Są-
jungos tautų naujokai atlieka
karinę prievolę mišriuose dali-
niuose. Dažniausiai, jie siunčia-
mi toli nuo savo tėvynių, į sri-
tis, su kurių gyventojais jų ne-
saisto tautiniai ar religiniai ry-
šiai. Karinė tarnyba vaidina
svarbų vaidmenį valdžios pa-
stangose surusinti Sovietų Są-
jungos tautas, tvirtina studijų
autoriai.

(Elta)

Prieš vartojant, nuplškinti ge-
rai pasūdytam verdančiam van-
denyje versiną.

JAUTIENOS KEPSNYS

Kepsnys bus geras, jei nu-
pirksime šviežią ir jauno gyvu-
lio mėsą.

Prieš vartojant (prieš dvi die-
nas), reikia nuplškinti tą mėsą
verdančiu actu su šaknimis ir iš-
tatyti į šaldytuvą.

Vėliau perpauti, nusausinti,
prismaigstyti lašinukų ir apke-
pinus išsuti.

Taip paruošta mėsa bus labai
skani.

KIAULIENOS KEPSNYS

Šis kepsnys taip pat nuplšk-
nimas karštame uasūdytame
vandenyje.

Prieš pakepant kiaulieną, ga-
lima įtrinti ir česnakų arba api-
barstyti knynais.

Norint turėti gerai apkeptą
kiaulieną, reikia dažnai ją lais-
tyti mėsos sosu.

Jeigu reikia papildyti vandens,
tai reikia naudoti tik karštą van-
denį.

KAIP PARUOSTI JAUTIENOS KOLDUNUS

Tam reikalui reikia paimti.
1 svarą palendvicos,
1/4 šaro jautienos lajaus,
2 svogūnus,
2 puodukų miltų ir
1 kiaušinių.

Palendvicą reikia supiausti
kuo smulkiausiais gabaliukais
(nekapoti ir mermali).

Lajų sukapti labai smulkiais
gabaliukais.

Svogūnus nuplškinti, sukapti ir
įpylus į indelį vandens, pašutin-

ti ir pasterinti per sietą.
Sujungti mėsą, lajų, svogū-
nus, pridėti truputį druskos,
smulkių pipirų ir visa tai gerai
išmaišyti.

Atskirai paruošti teslą iš dvie-
jų puodukų miltų.

1 kiaušinių pridėti ir
pripilti kiek vandens, kad tesla
nebūtų per daug kieta.

Teslą reikia plonai iškočioti.

Tada su šaukšteliu dėti ant
tos teslos mėsą ir uždengus, vėl
vėl teslą — piaustyti taurele ar
ba specialia formele rutulius ir
užspaudus kraštus, juos sudėti į
paruoštą verdantį (pasūdytą)
vandenį.

Kai tie rutuliukai išplauks į
paviršių, juos išimti ant sieto, nu-
nusausinti ir dėti į blūdą.

KAIP PARUOSTI TROŠKINTĄ KIAULIENĄ

Tam reikalui liesą kiaulienos
mėsą supiaustyti mažais gaba-
liukais ir sudėjus į keptuvę, tru-
putį apkepinti, kad pagelstų (jei
nėra laiko, tai nekepinti).

Tuos kiaulienos gabaliukus su-
dėti į puodą, supilti išsirkėju-
sius riebalus, pridėti 2-3 plo-
nomis riekutėmis supiaustytus
svogūnus, 2-3 supiaustytas mor-
kas, kelis pipirus, ar kitų pries-
konių, truputį vandens, gerai
uždengti ir padėti ant krosnies
ir palengva virti.

Kai mėsa bus beveik išvirus,
pridėti kelis šaukštus rūgšties
grietinės, o ant viršaus stam-
biai supiaustytų žalių bulvių, už-
dengti ir vėl troškinti, kol bul-
vės bus minkštos.

Dedant į stalą, į vidurį dide-
lės lėkštės sudėti mėsą, užpilti
tuo pačiu padažu ir aplink ap-
dėti bulvėmis. Paduoti šeimai
karšta.

KRIAUSIŲ KOMPOTO PARUOSIMAS

Tam reikalui reikia:
nuplškinti 12 kriausių ir
supiaustyti skiltelėmis į
6-8 dalis,

išpjauti sėklynus ir,
kad nepajuostų,

sumerkinti į šaltą citrininę
rūkštį atmiestą vandenį.
vandenį.

Indan įpylus vandens,
sudėti kriausių žievelės,
1/4 citrinos žievės,
gabaliuką cinamono,
2 gvazdikėlius.

Visa ta pavirinti 10 minučių
ir perkosti per sietelį.

I gautą skystimą sudėti cuk-
rų, pavirinti ir paskiau dėti pa-
ruoštas kriauses.

Virinti ant mažos ugnies 5-9
minutes, kol kriausės suminkš-
tės.

Išvirus, atausinti. Skoniui pa-
gerinti galima pridėti vyno, jei
ta kompotą valgys vien tik su-
augę žmonės.

Magdalena Šulaitienė

Žmona: — Pasakyk, brangusie
ar tu mane mylesi, kai mano
greitai tu manai padaryti juos
plaukai pasiderys sidabriniai?
Vyras: — Taip, brangioji. Kaip
greitai tu manai padaryti juos
sidabriniais?

GORDON

Funeral Home and Cremation Service

Charles Stasukaitis
FD, LE.
(312) 226-1344

1729 S. Halsted St.
Chicago, IL 60608
24 Hour Service

EUDEIKIS

GAIDAS — DAIMID

SENIAUSIA IR DIDZIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA

4605-07 SO. HERMITAGE AVENUE
Tel. 927-1741 — 1742

4330-34 SO. CALIFORNIA AVENUE
Telefonas 523-0440

MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYCIOS

PETKUS

TEVAS IR SŪNUS

MARQUETTE FUNERAL HOME

2533 W. 71st Street

1410 So. 50th Ave., Cicero

Telef. 476-2345

TRYNS MODERNISKOS KOPLYČIOS

AIKŠTĖS AUTOMOBILIAMS PASTATYTI

VANCE FUNERAL HOME

1424 South 50th Avenue

Cicero, ILL. 60650

Tel.: 652-5245

TRIJŲ KOPLYČIŲ LAIDOJIMO SĖRMENINĖ

Patarėjai ir laidojimo direktoriai:

JEAN VANCE ir GEORGE SORINI

Aikštės automobiliams pastatyti

NARIJAI:

Chicago
Lietuvių
Laidotuvių
Direktorių
Asociacijos



AMBUSANSO
PATARNAVIMAS

TURIME
KOPLYČIAS
VISOSE MIESTO
DALYSE.

STEPONAS C. LACK IR SŪNŪS

(LACKAWICZ)

2424 WEST 69th STREET Rikpublis 7-1214
11924 NORTHWEST HIGHWAY, Palos Hills, Ill. 974-4418

BUTKUS - VASAITIS

1446 So. 50th Ave., Cicero, Ill. Tel. Olympic 2-1982

PETRAS BIELIŪNAS

4448 So. CALIFORNIA AVE. Tel. Lafayette 2-3878

TRUMPAI

Lietuvių paštininkų sąjungos pobūvis gegužinė įvyks spalio mėn. 21 d., sekmadienį, 1 val. po pietų. Vyčių salėje, 17th ir Campbell gatvių kampas. Bus įvairaus lietuviško maisto ir veikos baras. Dovanų paskirstymo bus galima laimėti vertingų daiktų. Gros puikus "Gintaro" orkestras. Valdžia kviečia visus linksmiai praleisti sekmadienio popietį su paštininkais.

Čikagos skryčiaus ramovėnai, birutiniai ir šauliai bendromis pastangomis rengia Kario žurnalui finansiniai paramai kavutė a'elan'į s'kmadienį, spalio 24 d., 3 val. popiet, šaulių Namuose. Ramovėnai, birutiniai, šauliai ir Čikagos visuomenė maloniai kviečiama gausiai dalyvauti. Įėjimas — žurnalui paramai auka. Ta pačia progą bus platinama "Kovos dėl Lietuvos Nepriklausomybės" višis 3 tomiai (tik šią savaitę gautas ir trečiasis tomas).

Ramovėnas

SLA 6-osios Apskrities metinė konferencija įvyks š.m. spalio 31 d., sekmadienį, 2:30 val. po pietų. Lietuvių Evangelikų Reformatų parapijos patalpose. Įėjimas iš šono, 5230 S. Artesian Ave., Chicagoje. Dalyvaus SLA prezidentas Povilas Dargis ir kiti Pildomosios Tarybos nariai. Širdingai kviečiame SLA kuopų atstovus dalyvauti. Po susirinkimo bus kavutė. Valdžia

Lietuvių visuomenė maloniai kviečiama dalyvauti Amerikos Lietuvių Tarybos ruošiamame bankete, įvyksiančiame

1982 m. spalio mėn. 30 d. 8 val. Liet. Tautiniuose Namuose, 16422 So. Kedzie Ave., Chicagoje. Bankete, Tarybos atstovai ir svečiai pagerbs ilgametį ALT Inf. direktorių kun. dr. Juozą Prunskį, jo 75 metų amžiaus sukaktuvių progą. Po oficialios dalies, Ažuolas Stelmockas svečius palinksins su visų mėgiama jo muzika. Bilietų užsakymo reikalu bei kitos informacijos, darbo dienomis, nuo 10 val. ryto iki 2 val. popiet kreiptis į ALT raštinę, 2606 W. 63 g-vė, tel. 778-6900. Kitu laiku pas Radvilą, tel. 737-5436. Bilietų kaina \$15 asmeniui.

ALT Vis. reik. kom.

A. a. dail. Antanas Petrikonis staigiai mirė spalio 17 dieną Juno Beach, Floridoje. Anksčiau velionis gyveno Chicagoje ir turėjo galeriją bei studiją. Buvo gimęs 1923 m. liepos 18 d. Alytuje. 1959 metais iš Anglijos atvyko į Chicago. Liko nuilūdęs žmona Liucija, duklė su šeima ir giminės bei draugai. Velionio kūnas sudėgintas.

SAULIŲ SUEIGA

Visuotinis metinis Cicerio jūrų šaulių kuopos "Klaipėda" narių susirinkimas įvyks 1983 metų kovo mėn. 20 d. 12 val. šv. Antano parapijos salėje.

Būtų gerai, jeigu kuopos šauliai šią datą iš anksto pasižymėtų ir metiniame narių susirinkime gausiai dalyvautų.

S. Paulauskas

Iš liaudininkų veiklos

Metiniame Čikagos ir apylinkių Liaudininkų susirinkime pirmininku buvo išrinktas Edvardas

das Boreiša, kuris labai sumalimai susirinkimą pravedė. Pirminiausia buvo prisiminti šiekėlavusieji amžinybės nariai ir kiek ligiau sustota prie a. a. Juozo Audėno, kuris buvo veiklus ne vien liaudininkuose, bet VLI. Ke. BALFE ir kitose patriotinėse organizacijose.

Praeto susirinkimo protokala perrašė Viktoras Motušis, kuris buvo priimtas be pataisų. Sąjungos pirmininkas inž. G. Lauzskas pranešė apie suvažiuojamą Torontą, liaudininkų veiklą VLIKe, ALTe ir kitus bėgamosius reikalus. "Varpo" redaktorių Antanas Kučys kalbėjo apie šio žurnalo reikalus. V. Motušis pranešė, kad po a. a. inž. K. Karazijos mirties, pasijė buvusių liaudininkų sarašų ir bylų nepavyko surasti ir perimti. Vietoje Karazijos į valdybą išrinktas Edv. Boreiša. Kiti valdybos nariai sutiko pasilikti ir sekančiai kadencijai.

Po susirinkimo, buvo vaishes. Čikagos liaudininkai yra laimėję, kad turi savo narių tarpe medžiotoją Alfonsą Kizlaity, kuris ir šiam pobūviui patiekė stinienos, kurią labai skaniai pagaminio Janina Skama. Susirinkimo dalyviai gardžiavo ir gyvūnų reto skonio kepsnius. Vair-



šes užsėdęs ligokai.

Dėkingi "Sandaros" vadovai, kad nemokamai leido naudotis patalponis.

S. Paulauskas

AUKOS ATSTOVYBES RŪMŲ REMONTUI

R. L. B-nės Marquette Parko apylinkės valdyba Atstovybės rūmų remontui surinko 440 dol. aukų.

Aukojo po \$50 — Stasys Petlosas ir V. Bagdonavičius; po \$25 — Vincas Kačinskas ir Bruno Krištopaitis; po \$20 — Pranas Adomaitis, Jonas Balčiūnas, Kazys Povilaitis, Laima Valčiūnienė ir Antanas Zaura. \$15 — Kunigunda Končienė. Kiti po mažiau.

R. L. B. Marquette Parko apylinkės valdyba

PATAISYMAS

Š. m. spalio mėn. 13 d. Naujienose, skelbiant mirusio Juozo Audėno šeimai užuojautą, užuojautos pareiškėjų tarpe buvo atspausdinta — D. ir J. Gudauskai, o turėjo būti — dr. J. ir G. Gudauskai.

Atsiprašom.

VENGRAI LABAI PATENKINTI AMERIKA

BUDAPESTAS. — Vengrijos vyriausybė ir krašto gyventojai



labai patenkinti prezidentu Reaganu, kad jis sutiko ir toliau taikyti lengviausias sąlygas įvežamoms vengrų prekėms. Prezidentas planuoja pakelti muitus visoms lenkų prekėms, jeigu valdžia nenustos persekioti Solidarumo veikėjų.

Vengrai yra įsitikinę, kad Vengrija bus vienintelė Rytų Europos valstybė, kuriai bus taikomos pačios lengviausios eksporto sąlygos.

Prez. Reaganas norėjo pakelti muitus ir vengrams, sulyginti juos su kitomis rytų valstybėmis, bet prezidentas, peržiūrėjęs visas sąlygas, nutarė duoti vengrams visas lengvatas. Brežnevas labai norėjo tų pačių lengvatų Sovietų Sąjungai, bet Amerikos prezidentas rusams tų nuolaidų nedavė, kol rusai grobė kitas valstybes.

STASYS ŠAKINIS LIETUVIS DAŽYTOJAS

Dažo namus iš lauko ir iš vidaus.

Darbas garantuotas.

4612 S. Paulina St.

(Town of Lake)

Skambinti YA 7-9107

Ilgametis patyrimas — sąžiningas darbas

Jei ruošiatės keliauti — kreipkitės į Lietuvių Istaigą:

American Travel Service Bureau

3727 S. Western Ave., Chicago, Ill. 60643

Tel. 312 238-9787

• Mėnominas patarnavimas užskaitant lėktuvų, traukinių, laivų kelionis (cruises), viešbučių, ir automobilių nuomavimą rezervacijas; Pardavimas kelionių draudimus; Organizuojame keliones į Lietuvą ir kitus kraštus; Sudarome išvykimus giminių apsilankimui Amerikoje ir teikiame informaciją visais kelionių reikais
• Taupykite skaidant Chartered lėktuvais, tik elks rezervuoti vietą ir anksčiau — prieš 45-60 dienų.

SISTER WILLIAMS • SPIRITUAL READER HEALER AND ADVISOR

"THE LADY YOU HAVE BEEN READING ABOUT AND HEARING ABOUT ON THE RADIO"

Friends, we urge you to see this holy, religious woman, God's messenger who guarantees to heal the sick and ailing; to remove all suffering and bad luck. Calls your enemies by name and tells you who to keep away from. She has helped people in all walks of life. She can and will help you.

CALL FOR A FREE QUESTION.

A CONFIDENTIAL VISIT WILL GIVE SATISFACTION.

SISTER WILLIAMS — INDIAN READER

Call (312) 478-2439 Chicago, Ill.

KURIAM GALUI MOKĖTI DAUGIAU?

PIRKDAMI NAUJUS AR VARTOTUS AUTOMOBILIUS, SUTAUPYSITE NUO \$300 IKI \$1,000



Chrysler New Yorker

BALZEKAS MOTOR SALES CHRYSLER • IMPERIAL PLYMOUTH • K CARS "U WILL LIKE US"

4030 Archer — VI 7-1515

JAU ATSPAUSDINTA J. KLAUSEIKIO KNYGA BRONIO RAILOS NUSIBASTYMAI

102 pusl. Minkšti viršeliai. Fotografijos. Kaina — \$3, persiuntimas paštu — \$1.

KNYGA ISLEIDO ČIKAGOS LIETUVIŲ LITERATŪROS DRAUGIJA.

Knygą galima gauti Naujienose ir pas K. Janutą, arba rašant tokiu adresu:

Mr. K. Januta,

2818 Avenal St., Los Angeles, CA 90039

DR. ANTANO J. GUSENO RAŠTAI

Naujienose galima gauti nepaprastai įdomius gydytojo, vispomenės veikėjo ir rašytojo atsiminimus.

Dr. A. Gusen — MINTYS IR DARBAS, 259 pusl., liečia 1905 metų įvykius, Jablonskio ir Totoraičio jaunus dienas ir susirūpinimą \$8.00

Dr. A. J. Gusen — DANTYS, jų priežiūra, sveikata ir grožis. Kietais viršeliais \$4.00 Minkštais viršeliais, tik \$3.00

Dr. A. J. Gusen — AUKŠTA KULTūra — ŽIAURUS ŽMONES. Kelionės po Europą įspūdiškai. Tik \$2.00

Galima taip pat užsakyti paštą, atsiuntus čekį arba money orderį, prie nurodytos kainos pridėdant \$1 persiuntimo išlaidoms.

NAUJIENOS

1739 So. HALSTED ST., CHICAGO, IL 60608

Naujai pasirodžiusi DR. ANTANO RUKŠOS 619 puslapių, kietų viršelių knyga

KOVOS DĖL LIETUVOS NEPRIKLAUSOMYBĖS

Lietuvių-lenkų santykiai ir kovų pradžia Vardynas ir trumpa angliška santrauka

KAINA — \$17. (Persiuntimui pridėti \$1) Siųsti čekį:

Naujienos, 1739 S. Halsted St. Chicago, IL 60608

REAL ESTATE

Namai, Žemė — Pardevimui
REAL ESTATE FOR SALE

Namai, Žemė — Pardevimui
REAL ESTATE FOR SALE

PASKOLOS PERKANT NAMUS, DAROMOS ILGIEMS TERMINAMS IR ZEMAIS NUOSIMČIAIS MENESINIAIS ISSIMOKĖJIMAMS DEL VISU INFORMACIJU KREIPTIS I:

MUTUAL FEDERAL SAVINGS
PETRAS KAZANAUSKAS, Prezidentas

2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Tel. 847-7747

BUTŲ NUOMAVIMAS

• NAMŲ PIRKIMAS • PARDAVIMAS • VALDYMAS
• NOTARIATAS • VERTIMAI

VISŲ RŪSIŲ DRAUDIMO AGENTŪRA

J. BACEVICIUS — BELL REALTY

INCOME TAX SERVICE

6529 So. Kedzie Ave. — 778-2233

KAM MOKĖTI NUOMA? GERIAU MORGICIŲ.

5 ir 4 kambarių medinis, 1 auto garažas. Geri pamatai. Mažas imokėjimas. Saviminko paskola 10%. Brighton Parke.

Dailus pensininkui nedidelis namukas. 2 po 4. Aluminijaus langai. Naujai atremontuotas. 42-ra ir Artesian. Saviminko paskola.

2 butai. Įrengtas sklepas. Centrinis šildymas. Tinka ir didelei šeimai. Nebrangus. 72-ra ir Campbell.

Skambinti tel. 436-7878

ŠIMAITIS REALTY

2951 West 63rd Street

AUTO REPAIR

Mašinų remontai

D & D AUTOMOTIVE

Complete Auto Repair Service Tune-up, Brakes, Transmission Work, Batteries/Electrical. 2641 W. 71st Street Tel. 737-4176

READER — ADVISOR — PALMIST READINGS BY

KATERINA

ONE VISIT WILL CONVINCE YOU. Help and Advice On: All Affairs of Life such as LOVE, HEALTH, BUSINESS, MARRIAGE, DIVORCE, reunites the Separated. Removes Evil and Bad Luck from you, and yours. FOR APPOINTMENT, CALL: 792-2774 6432 NO. HARLEM (Corner of Devon)

RENTING IN GENERAL

Nuomos

BRIGHTON PARKE išnuomojamas 4 kambarių butas su baldais pirmame aukšte. Turės mokėti už savo buto šildymą. Nuoma \$130. Skambinti 767-2680

JOHN GIBAITIS

Advokatų įstaiga

6247 S. Kedzie Ave.

(312) 776-8700

MISCELLANEOUS

Ivairūs dalykai

REIKALINGAS PERRAŠYMAS lietuviška mašinėle. Kiek norit už puslapį?

Arėjus Vitkauskas,

309 Varick Street

Jersey City, NJ 07302

DON'T set his world on fire



ELEKTROS ĮRENGIMAI PATAISYMAI

Turisi Chicago miesto leidimą. Dirbu ir užmiesčiuose, greitai, garantuotai ir sąžiningai. KLAUDIJUS PUMPUNIS 4514 S. Talman Ave. Tel. 927-3559

D E M E S I O

62-80 METŲ AMŽ. VAIRUOTOJAI Tikrai \$120 pusmečiui automobilio Liability apdraudimas pensininkams. Kreiptis: A. LAURAITIS 4645 So. ASHLAND AVE. Tel. 523-8775

Dengiamie ir taisome visų rūšių stogus. Už darbą garantuojame ir esame apdrausti.

ARVYDAS KIELA

6557 S. Talman Avenue Chicago, IL 60629 434-9655 ar 737-1717

A. T V E R A S

Laikrodžiai ir brangenybės Pardavimas ir Taisymas 2646 West 69th Street Tel. R.Epublic 7-1941

Siuntiniai į Lietuvą ir kitus kraštus

P. NEDAS, 4059 Archer Avenue, Chicago, Ill. 60632. Tel. YA 7-5980

M. ŠIMKUS

Notary Public INCOME TAX SERVICE 4259 S. Maplewood, Tel. 254-7450 Taip pat daromi vertimai, giminių iškvietimai, pildomi pilietybės prašymai ir kitokie blankai.

HOMEOWNERS POLICY

F. Zepalis, Agent 3204 1/2 W. 95th St. Evergreen Park, Ill. 60642. 424-8654

Advokatas

GINTARAS P. ČEPENAS

Darbo valandos: Kasdien: nuo 9 val. ryto iki 6 val. vakaro. Šeštadienį: nuo 9 val. r. iki 12 val. d. ir pagal susitarimą. Tel. 776-5162 2649 West 63rd Street Chicago, Ill. 60629

ADVOKATŲ DRAUGIJA

V. BYLAITIS ir V. BRIZGYS Darbo valandos: Nuo 9 ryto iki 5 val. popiet. Šeštadieniais pagal susitarimą. 6606 S. Kedzie Ave. Chicago, Ill. 60629 Tel.: 778-8000

PATS SKAITYK IR DAR KITUS PARAGINK SKAITYTI DIENRAŠTĮ "NAUJIENOS"